

COMEDIA FAMOSA.

# LOS EMPENOS DE UNA CASA.

DE SOR JUANA INES DE LA CRUZ,  
*Phenix de la Nueva-España.*

Hablan en ella las Personas siguientes:

Don Carlos.

Don Rodrigo.

Celia.

Dos Embozados.

Don Juan.

Doña Leonor.

Hernando.

Dos Choros de

Don Pedro.

Doña Ana.

Castaño.

Musica.

## JORNADA PRIMERA.

*Salen Doña Ana, y Celia.*

*D. Ana.* Hasta que venga mi hermano,

Celia, le hemos de esperar.

*Celia.* Pues esto será velar,

porque él juzga, que es temprano,

la una, ó las dos: y á mi ver,

aunque es grande ociosidad,

viene á decir la verdad,

pues viene al amanecer.

Mas por qué agora te dió

esta gana de esperar,

si te entras siempre á acostar

tu, y le espero sola yo?

*Ana.* Has de saber, Celia mia,

que aquesta noche ha fiado

de mi todo su cuidado.

tanto de mi afecto fia.

Bien sabes tu, que el salíó

de Madrid, dos años há,

y á Toledo, donde está,

á una cobranza llegó,

pensando luego volver,

y así en Madrid me dexó,

donde estando sola yo,

y poder ser vista, y ver,  
me vió Don Juan, y le vi,  
y me solicitó amante,  
á cuyo pecho constante  
atenta correspondí:  
quando, ó por no ser tan llano,  
como el pleito se juzgó,  
y lo cierto, porque no  
queria irse mi hermano:  
porque vive aquí una Dama  
de perfecciones tan summas,  
que dicen, que faltan plumas,  
para álabarla, á la Fama.  
De la qual enamorado,  
aunque no correspondí,  
por conseguirla, perdido.  
en Toledo se ha quedado:  
y porque yo no estuviéssse  
sola en la Corte sin él,  
ó porque á su amor cruel  
de algun alivio le fuesse,  
dispuso el que venga aquí  
á vivir yo, que al instante  
á cuenta á Don Juan, que am ante

A

vise

vino à Toledo trās mí:  
Fineza, à que agradecida  
toda el alma estar debiera,  
si yà ( ay de mí ! ) no estuiera  
del empeño arrepeitada;  
porque el amor, que es villano  
en el trato, y la baxeza,  
se ofende de la fineza.  
Pero volviendo à mi hermano,  
sabete, que èl ha adquirido  
con obstinada porfia,  
què motivo haver podla,  
para no ser admitido,  
y hallando, que es otro amor,  
aunque yo no sé de quien,  
sintiendo más, que el desden,  
que otro gozasse el favor:  
Que como este fiero engaño  
es invidioso veneno,  
se siente el provecho ageno,  
mucho más, que el propio daño.  
Sobornando (ò vil costumbre,  
que así la razon estraga,  
que es tan ciego amor, que paga,  
porque se den pesadumbre!)  
una criada, que era,  
de quien ella se fiaba,  
en el estado que estaba  
su amor, con el fin que espera,  
y con lo demás, que passa,  
supo de la infiel criada,  
que estaba determinada  
à salirse de su casa  
esta noche con su amante,  
de que mi hermano furioso  
como quien està zeloso,  
no ay peligro, que le espante,  
con unos hombres trató,  
que fingiendose Justicia  
( mira que astuta malicia ! )  
prendan al que la robó,  
y que al pasar por aquí,  
al Galán, y Dama bella,  
como en deposito, à ella  
me la entregassen à mí,  
y que luego al apartarse,  
como que acaso ellos vao  
descuidados, al Galán  
dèn lugar para escaparle;  
con lo qual claro se arguye,  
que él se valdrá de los pies,  
huyendo, pues piensa, que es  
la Justicia, de quien huye

y mi hermano con la traza,  
que su amor ha discurrido,  
sin riesgo avrá conseguido  
traer su Dama à su casa,  
y en ella es bien facil cosa  
galantearla abrasado,  
sin que èl parezca culpado,  
ni ella pueda estar quezofa:  
porque si tanto despecho  
ella llegalle à entender,  
visto es, que ha de aborrecer  
à quien tal daño le ha hecho.  
Aquesto, que te he conrado,  
Celia, tengo que esperar;  
mira como puedo entrar  
à acostarme sin cuidado?

*Celia.* Señora, nada me admira,  
que en amor no es novedad,  
que se vista la verdad -  
del color de la mentira:  
Ni quien avrá que se espante,  
si lo que es llega à entender,  
temeridad de muger,  
ni resolución de amante,  
ni de traidoras criadas,  
que esto en todo el Mundo passa,  
y quizá dentro de casa  
ay algunas calderadas:  
Solo admirado me han  
por las acciones, que has hecho,  
los indicios que tu pecho  
dà de olvidar à Don Juan.  
Y no sé, por qué el cuidado  
dàs en trocar en olvido,  
quando, ni causa has tenido  
tu, ni Don Juan te la ha dado.

*Lna.* Que èl no me la dà, es verdad,  
que no la tengo, es mentira.

*Celia.* De qué modo?

*Ana.* Qué te admira?

Es ciega la voluntad.

Tràs mí, como sabes, vino

amante, y fino Don Juan,

quitandose de Galán,

lo que se añade de fino,

sin dexar à que aspirar

à la ley del alvedrío:

porque si èl es yà ran mio,

qué tengo que desear?

Pero no es aqueffa sola

la causa de mi despego,

sin porque ya otro fuego

en mi pecho se acryfola.

Suelo en esta calle vér  
passar à un galan mancebo,  
que si no es el mismo Phebo,  
yo no sé quien pueda ser.  
A este (ay de mí!) Celia mía,  
no sé si es gusto, ó capricho,  
y :- Pero yá te lo he dicho,  
sin saber, que lo decia. *Llora.*

*Celia.* Lloras! *Ana.* Pues no he de llorar  
(ay infeliz de mí!) quando  
conozco, que estoi errando,  
y no me puedo emendar!

*Celia.* Qué buenas nuevas me dñ  
para esto, que aora he oido, *ap.*  
para tener yo escondido  
en su quarto al tal Don Juan:  
Que haviedo notado el modo  
con que le trata enfadada,  
quiere hacer la Tarquinada,  
y dár al traste con todo.  
Y quien, señora, ha logrado  
tu amor?

*Ana.* Solo decir puedo,  
que es un Don Carlos de Olmedo  
el Galán: Mas han llamado,  
mira quien es, que despues  
te hablaré, *Celia.* Quien llamat?

*Dentro.* La Justicia.

*Ana.* Esta es la Dama,  
abre, *Celia.* Entre quien es.

*Entran Embozados, y Doña Leonor.*

*Embuz.* Señora, aunque yo ignoro  
el decoro de esta casa,

pienso, que el entrar en ella  
ha sido mas venerarla,  
que ofenderla; y así os ruego,  
que me tengais esta Dama  
depositada, hasta tanto; se  
que se averigue la causa,  
porque le dió muerte à un hombre  
otro, que la acompañaba:  
Y perdonad, que à hácer vuelvo  
diligencias no excusadas  
en tal caso. *vans.*

*Ana.* Qué es aquesto?  
*Celia.* Aquestos hombres llaman  
que lleven esta muger,  
que no estoi acostumbrada  
à oír estas liviandades.

*Celia.* Bien la desecha mi ama  
hace de querer tenerla.  
*Leon.* Señora ( en la boca el alma  
sengo, ay de mí! ) si piedad

mas ternas lagrimas cauyan  
en tu pecho ( hablar no acierto )  
te suplico arrodillada,  
que yá que no de mí vida,  
tengas piedad de mí fama,  
sin permitir, puesto que  
y á una vez entré en tu casa,  
que á otra me lleven, adonde  
corra mayores borrascas  
mi opinion, que à ser muger,  
como imaginas, liviana,  
ni á ti te hiciera este ruego,  
ni yo tuviera estas ansias.

*Ana.* A lastima me ha movido  
tu belleza, y tu desgracia:  
bien dice mi hermano, *Celia.*

*Celia.* Es belleza sobre humana,  
y si está así en la tormenta,  
como estará en la bonanza!

*Ana.* Alzad del suelo, señora,  
y perdonad, si turbada  
del repentino suceso,  
poco atenta, y corefana  
me he mostrado, que ignorat  
quien sois, pudo dár la causa  
à la extrañeza; mas yá  
vuestra persona gallarda  
informa en vuestro favor,  
de fuerte, que toda el alma  
ofrezco para serviros.

*Leon.* Dexame besar tus plantas,  
bella Deidad, cuyo templo,  
cuyo culto, cuyas aras,  
de mi deshecha fortuna  
son el asylo. *Ana.* Levanta,  
y cuentame, que sucesos  
à tal desdicha te arrastran;

aunque, si eres tan hermosa,  
no es mucho ser desdichada.  
*Celia.* De la invidia, que le tiene,  
no le arriendo la ganancia.

*Leon.* Señora, aunque la vergüenza  
me pudiera ser mordaza  
para callar mis sucesos,  
la que, como yo, se halla  
en tan infeliz estado,  
no tiene porque callarlas:  
antes pienso, que me abono  
en hacer lo que me mandas:  
pues son tales los indicios,  
que tengo de estár culpada,  
que por culpables que sean,  
son mas decentes sus causas

te responda. *Galán.* Cosa rara  
Relacion à media noche,  
y con vela: Que no valga.

*Leon.* Si de mis sucesos quieres  
escuchar los tristes casos,  
con que ostentan mis desdichas  
lo poderoso, y lo vario:  
escucha, por si consigo,  
que divirtiéndolo tu agrado,  
lo que fue trabajo propio,  
sirva de ageno descanso,  
ó porque en el desahogo  
hallen mis tristes cuidados  
à la pena de sentirlos,  
el alivio de contarlos.

Yo nací noble, este fué  
de mi mal el primer passo,  
que no es pequeña desdicha  
nacer noble no desdichado:  
que aunque la nobleza sea  
joya de precio tan alto,  
es alhaja, que en un triste  
solo sirve de embrazos:  
porque estando en un sugeto,  
repugnan como contrarios,  
corre picheyas desdichas  
haver respectos honrados.  
Decirte, que nací hermosa,  
presumo, que es excusado:  
pues lo atestiguan tus ojos,  
y lo prueban mis trabajos.  
Solo dire: aquí quisiera  
no ser yo quien lo relato,  
pues en callarlo, ó decirlo,  
dos inconvenientes hallo:  
porque si digo, que fui  
celebrada por milagro,  
de discrecion, me desmiento  
la necesidad del contarlo:  
Y si lo callo, no informo  
de mi, y en un mismo caso  
me desmiento, si lo afirmo,  
y lo ignoras, si lo callo.  
Pero es preciso al informe,  
que de mis sucesos hago  
( aunque pase la modestia  
la verguenza de contarlos),  
para que entiendas la historia,  
presuponer asentado,  
que mi discrecion la causa:  
fué principal de mi daño,  
Inclinéme à los estudios.

con tan ardientes desvelos,  
con tan ansiosos cuidados,  
que reduce à tiempo breve  
fatigas de mucho espacio.  
Commuté el tiempo industriosa  
à lo intenso del trabajo,  
de modo, que en breve tiempo  
era el admirable blanco  
de todas las atenciones:  
de tal modo, que llegaron  
à venerar como infuso,  
lo que fué adquirido lauro.  
Era de mi Patria toda  
el objeto venerado  
de aquellas adoraciones,  
que forma el comun aplauso,  
y como lo que decia  
( fuese bueno, ó fuese malo )  
ni el rostro lo deslucia,  
ni lo desairaba el garbo:  
llegò la supersticion  
popular à empeño tanto,  
que ya adoraban Deidad  
el idolo, que formaron.  
Volò la fama parlera,  
dificurrió Reinos extraños,  
y en la distancia segura  
acreditò informes falsos.  
La passion se puso anteojos  
de tan engañosos grados,  
que à mis moderadas prendas  
agradaban los tamaños.  
Víctima en mis aras eran,  
devotamente postrados,  
los corazones de todos,  
con tan comprehensivo lazo,  
que habiendo sido al principio  
aquel culto voluntario,  
llegò despues la costumbre,  
favorecida de tantos,  
à hacer, como obligatorio,  
el festejo cortesano:  
y si alguno dislencia  
paradoxo, ó avisado,  
no se atrevia à proferirlo,  
temiendo, que por extraño  
su dictamen, no incurriese,  
siendo de todos contrario,  
en la nota de grosero,  
ò en la censura de vano.  
Entre estos aplausos yo  
con la atencion zozobrando

entre tanta muchedumbre,  
sin hallar seguro blanco,  
no acertaba á amar alguno,  
viendome amada de tantos.  
Sin temor en los concursos  
defendia mi recato  
con peligro del peligro,  
y con el daño del daño.  
Con una afable modestia,  
igualando el agasajo,  
quitaba lo general  
lo sospechoso, al agrado.  
Mis Padres en mi medida  
vanamente asegurados,  
se descuidaron conmigo:  
què distamea tan erradol  
pues fué quitar por de fuera  
las guardas, y los candados  
á una fuerza, que en sí propia  
encierra tantos contrarios.  
Y como tan neciamente  
conmigo se descuidaron,  
fué preciso hallarme el riesgo  
donde me perdió el cuidado.  
Sucedió, pues, que entre muchos,  
que de mi fama incitados  
contextar con mi persona  
intentaban mis aplausos,  
llegó acaso á verme ( ay Cielos!  
como permitis tyranos,  
que un afecto tan preciso  
se forjasse de un acaso!)  
Don Carlos de Olmedo, un Joven  
forastero; mas tan claro  
por su origen, que en qualquiera  
lugar, que llegue á hospedarlo,  
podrá no ser conocido,  
pero no ser ignorado.  
Aquí, que me des te pido  
licencia para pintarlo,  
por disculpar mis errores,  
ó divertir mis cuidados,  
ó porque al vér de mi amor  
los extremos temerarios,  
no te admire, que el que fué  
tanto, mereciera tantos.  
Era su rostro un Enigma  
compuesto de dos contrarios,  
que eran: Valor, y hermosura;  
tan felizmente hermanados,  
que saltandole á lo hermoso  
la parte de afeminado,  
hallaba lo mas perfecto

en lo que entra mas tanto,  
porque ajando las facciones  
con un varonil desgarro,  
no consintió á la hermosura  
tener imperio asentado,  
tan remoto á la noticia,  
tan ageno del reparo,  
que aun no le debió lo bello  
la atencion de despreciarlo:  
que como en un hombre está  
lo hermoso como sobrado,  
es bueno para tenerlo,  
y es malo para ostentarlo.  
Era el talle como suyo,  
que aquel talle, y aquel garvo,  
aunque la naturaleza  
á otro dispusiera darlo,  
solo le asentára bien  
al espíritu de Carlos:  
que fué de su providencia  
esmero bien acertado,  
dár un cuerpo tan gentil  
á espíritu tan gallardo.  
Gozaba un entendimiento  
tan sutil, tan elevado,  
que la edad de lo entendido  
era un mentis de sus años.  
Alma de estas perfecciones  
era el gentil desenfado  
de un despejo tan airoso,  
un gusto tan cortesano,  
un recato tan amable,  
un tan atractivo agrado,  
que en el mas baxo descuido  
se hallaba el primor mas alto,  
tan humilde en los afectos,  
tan tierno en los agasajos,  
tan fino en las persuaciones,  
tan apacible en el trato,  
y en todo, en fin, tan perfecto,  
que ostentaba cortesano  
despojo de lo rendido  
por galas de lo alentado.  
En los desdenes sufrido,  
en los favores callado,  
en los peligros resuelto,  
y prudente en los acasos:  
Mira, si con estas prendas,  
con otras mas, que te callo,  
quedaría en la mas cuerda,  
defensa para el recato.  
En fin, yo le amé, no quiero  
ganar tu atencion, contando

de mi temerario empeño  
la historia caso por caso:  
pues tu discrecion no ignora  
de empeños enamorados,  
que es su ordinario principio  
desafosiego, y cuidado,  
su medio, lances, y riesgos,  
su fin, tragedias, ò agravios.  
Creció el amor en los dos  
reciproco, y descando,  
que nuestra feliz union  
lograda en thalamo casto,  
confirmasse de Hymeneo  
el indissoluble lazo:  
Y porque acafo mi Padre,  
que yá para darme estado  
andaba, entre mis amantes  
los meritos regulando,  
atento á otras conveniencias  
no nos fuesse de embarazo,  
dispusimos esta noche  
la fuga, y atropellando  
el cariño de mi Padre,  
y de mi honor el recato,  
salí á la calle, y apenas  
daba los primeros pasos,  
entre cobardes recelos  
de mi desdicha, fiando  
la una mano á las balquínas,  
y á mi manto la otra manos  
quedó á nosotros resueltos  
llegaron dos Embozados:  
Qué gente! dicen: y yo  
con el aliento turbado,  
sin reparar lo que hacia  
( porque suele en tales casos  
hacer publicar secretos  
el cuidado de guardarlos.)  
Ay, Carlos! Perdidos fomos,  
dixes, y apenas tocaron  
mis voces á sus oidos,  
quandó los dos arrancando  
los azeros. dixó el uno:  
Matadio Don Juan, matadio,  
que esta tyrana, que lleva,  
es Doña Leonor de Castro,  
mi prima: Sacó mi amante  
el azero, y alentado,  
npenas con una punta  
llegó al pecho del contrario,  
quando diciendo: Ay de mi!  
aló en tierra, y viendo el fraese,  
dió voces al compañero,

á cuyo estruendo llegaron  
algunos; y aunque pudiera  
la fuga salvar á Carlos,  
por no dexarme en el riesgo,  
se detuvo temerario,  
de modo, que la Justicia,  
que acafo andaba rondando,  
llegó á nosotros, y aunque  
segunda vez obstinado  
intentaba defenderse,  
persuadido de mi llanto,  
rindió la espada á mi ruego,  
mucho mas, que á sus contrarios.  
Prendieronle, en fin, y á mi,  
como á ocasion del estrago,  
viendo, que el que queda muerte  
era Don Diego de Castro  
mi primo, en tu noble casa,  
señora, depositaron  
mi persona, y mis desdichas,  
donde en un puato me hallo,  
sin credito, sin honor,  
sin consuelo, sin descanso,  
sin aliento, sin alivio,  
y finalmente, esperando  
la execucion de mi muerte  
en la sentencia de Carlos.

*Ana.* Cielos, qué es esto que escucho  
Al mismo, que yo idolatro,  
es el que quiere Leonor.  
O, qué presto, que han vengado  
amor á Don Juan! Ay triste!  
Señora, vuestros cuidados  
siento como es justo: Celia,  
lleva esta Dama á mi quarto,  
mientras yo á mi hermano espero.  
*Celia.* Venid, señora. *Leon.* Tus passos  
sigo ( ay de mi ! ) pues es fuerza  
obedecer á los hados,

*Vanse Celia, y Doña Leonor.*  
*Ana.* Si de Carlos la gala, y bizarría  
pudo por sí mover á mi cuidado:  
Como parecerá, siendo iavidiado,  
lo que solo por sí bien parecia:  
Si sin triumpho rendirle preterdia,  
sabiendo yá, que vive enamorado,  
qué victoria será vérlle apartado  
de quien antes por suyo le tenia:  
Pues perdove Don Juan, que aunque yo quiero  
pagar su amor, que á olvido ya condeao,  
como podrá, si yá en mi pena siera  
Introducen los zelos su veneno:  
Que es Carlos mas galán, y aunque no fuera,

tiene de mas galan el ser ageno.  
*Sale Don Carlos con la espada desnuda y Casañõ.*

*Carlos.* Señora, si en vuestro amparo  
hallan piedad las desdichas,  
lograd el triumpho mayor,  
siendo amparo de las mias.  
Siguiendo viene mis passos  
no menos que la Justicia,  
y como huir de ella es  
generosa cobardia,  
al asylo de estos pies  
mi acosado aliento aspira,  
aunque si yá perdi el alma,  
poco me importa la vida.

*Casañõ.* A mi si me importa mucho,  
y así, señora, os suplica  
mi miedo, que me escondais  
debaxo de las basquiñas.

*Carlos.* Calla, necio. *Casñ.* Pues serã  
la primer vez, si lo miras,  
esta, que los Sacrificantes  
ã los delinquentes librant

*Ana.* Carlos es, valgame el Cielos  
la ocasion ã la medida  
del deseo se me viene  
de obligar con bizarras  
su amor, sin hacer ultrage  
ã mi presumpcion altiva.  
Pues amparandote aqui,  
con generosas caricias,  
cubrirẽ lo enamorada  
con visos de compasivar  
Y sin ajar la altivez,  
que en mi decoro es precisa,  
podrẽ, sin rendirme yo,  
obligarle ã que se rinda:  
que aunque sé, que ama ã Leonor,  
quẽ voluntad ay tan fina  
en los hombres, que si ven,  
que otra ocasion los convida,  
la dexen por la que quierent  
Pues alto, Amor, quẽ vacilas,  
si de que puede mudar se  
tengo el exemplo en mi mismo:  
Caballero, las desgracias  
fuelen del valor ser hijas,  
y cebo de las piedades,  
y así, si las vuestras libran,  
en mi su alivio, cobrad  
la respiracion perdida,  
y en esta quadra, que cae  
ã un jardin, entrad aprisa,  
antes que venga un hermano,

que tengo, y con la malicia  
de veros conmigo solo,  
otro riesgo os apriciba.

*Carl.* No quisiera yo, señora,  
que e! amparo de mi vida  
ã vos os costara un susto.

*Casñ.* Ahora en aquesto mirast  
Cuerpo de quien me parido

*Ana.* Nada ã mi me desanima:  
venid, que aqui ay una pieza;  
que nunca mi hermano pisa,  
por ser en la que se guardan  
alhajas, que en las visitas  
de cumplimiento me sirven,  
como son alfombras, sillas,  
y otras cosas y demàs  
de aquesto, tiene salida  
ã un jardin, por si algo huvierẽ;  
y porque nada os affixa,  
venid, y os la mostrarẽ:  
pero antes serã precisa  
diligencia, el que yo cierrẽ  
la puerta, porque advertida  
salga en llamado mi hermano

*Casñ.* Señor, quẽ casa tan rica,  
y quẽ Dama tan bizarra,  
no huvieras (pese ã mis tripas,  
que claro es, que ha de pesarlẽs,  
pues se han de quedar vacias)  
enamorado tu aquesta,  
y no aquella pobrecita  
de Leonor, cuyo caudal  
son quatro bachillerias!

*Carl.* Vive Dios, villano: *Ana.* Vamos,  
Amor, pues que tu me bridas, ap.  
con la dicha, no te niegues  
despues el logro ã la dicha. *vanse.*

*Salen Don Rodrigo, y Hernando.*

*Rodrig.* Quẽ me dices, Hernando?  
*Hern.* Lo que passa,  
que mi señora se salió de casa.

*Rodr.* Y con quien no has sabido?  
*Hern.* Como puedo,

si, como sabes tu: todo Toledo,  
y quantos ã el llegaban,  
su belleza, é ingenio celebrabant  
Con lo qual conozerse no podia,  
qual festejo era amor, qual cortesias  
en que no sé, si tu culpado has sido,  
pues festejarla tanto has permitido,  
sin advertir, que aunque era recatada,  
es fuerte la ocasion, y el verse amada,  
y que es facil, que amante, é importuno.

entre los otros le agradezco alguno.

**Rodr.** Hernando, no me apures la paciencia,  
que aqueste yá no es tiempo de advertencia.

O fiera! quien diría  
de aquella melurada hypocresía,  
de aquel punto, y recato, que mostraba,  
que liviandad tan grande se encerraba  
en su pecho alevolo?

O, mug: res! O monstruo venenoso!

Quien en volotras fia,  
si con igual locura, y ofladia,  
con la misma medida

se pierde la ignorante, y la entendida!

Pensaba yo, hija vil, que tu belleza,  
por la incomedidad de mi pobreza,  
con tu ingenio sería

lo que mas grande dote te daría;  
y aora en lo que has hecho,  
conozco, que es mas daño, que provechos  
pues el ser conocida, y celebrada,

y por nuevo milagro festejada,

me sirve, hecha la cuenta,

solo de que se sepa mas tu afrenta.

Pero como á la queza se abalanza  
primero mi valor, que á la venganza?

Pero como ( ay de mi!) si es lo que lloro

la afrenta sé, y el agresor ignorot

Y así confundido, sin saber me quedo,

ni como, ni de quien vengarme puedo.

**Hern.** Señor, aunque no sé con evidencia,  
quien pudo de Leonor causar la ausencia  
por el rumor, que havia

de los muchos festejos, que le haes,

tengo por caso llano,

que la llevò Don Pedro de Arcillano.

**Rodr.** Pues si Don Pedro fuera,

di, qué dificultad hallar pudiera

en que yo por muger se la entregara,

sin que tan grande afrenta me causara?

**Hern.** Señor, como eran tantos los que amaban

á Leonor, y su mano deseaban,

y á ti te la han pedido,

¿temeria no ser el elegido,

que todo enamorado es temeroso,

y nunca juzga, que será dichoso;

y aunque usando tal medio,

te alabo yo el temor, y no el remedio,

sin duda por quitar la contingencia.

se quiso asegurar con el ausencia:

y así, señor, si tomas mi consejo

tu estás cansado, y viejo,

Don Pedro es mozo, rico, y alentado,

y sobre todo, el mal yá está causado,

portate con él cuerdo, qual conviene,  
y ofrecele lo mismo, que él se tiene;  
dile, que vuelva á casa á Leonor bella,  
y luego al punto casale con ella,  
y él vendrá en ello. pues no avrá quien huya  
lo que ha de resultar en honra luya:  
y con lo que te ordeno;  
vendrás á hacer antidoto el veneno.

**Rodr.** O Hernando! que thesoro es tan preciado  
un fiel amigo, ó un leal eriado!  
buscar á mi ofensor apríslla elijo,  
por convertirle de enemigo en hijo.

**Hern.** Si, señor, que el remedio es bien se aplique  
antes que el mal que passa se publique. *vans.*

*Sale Doña Leonor retirandose de Don Juan.*

**Juan.** Espera, hermosa homicida,  
de quien huyes! Quien te agraviat

Que harás de quien te aborrece,

si así á quien te adora tratas?

Mira que ultrajas huyendo

los mismos triumphos, que alcanzas;

pues siendo el vencido yo,

tu me vuelves las espaldas,

y que haces, que se exerciten

dos acciones encontradas,

tu, huyendo de quien te quiere,

yo, siguiendo á quien me mata.

**Juan.** Caballero, ó lo que sois,

si apenas en esta casa

( que aun su dueño ignoro ) acabo

de poner la infeliz planta,

como quereis que yo pueda

escuchar vuestras palabras,

si de ellas entiendo solo

el asombro, que me causat

Y así, si como sospecho,

me juzgais otra, os engaña

vuestra passion, deteneos,

y conoced, mas cobrada

la atencion, que no soi yo

la que vos buscáis.

**Juan.** Ha ingrata!

solo esto falta que finjas,

para no escuchar mis ansias,

como que mi amor tuvierat

condicion tan poco hidalga,

que en escuchar mis lamentos

tu decoro peligrat;

pues bien, para asegurarte,

las experiencias pasadas

bastaban de nuestro amor,

en que viste veces tantas,

que las olas de mi amor,

quando

quando mas trespas llegaban  
á querer con los deseos  
de amor anegar la playa,  
eran margen tu respecto  
al Mar de mis esperanzas.

**Leon.** Yá he dicho, que no soy yo,  
Caballero, y esto basta.

Idos, y yo llamaré  
á quien oyendo estas ansias,  
las premie por verdaderas,  
ò las castigue por falsas.

**Juan.** Escucha. **Leon.** No tengo que.  
**Juan.** Pues vive el Cielo, tyрана,  
que forzada me has de oír,  
si no quieres voluntaria,  
y has de escucharme grofsero,  
quien de lo atento se cansa.

*Cogela de un brazo.*

**Leon.** Qué es esto? Cielos, valedmel

**Juan.** En vano á los Cielos llamas,  
qué mal puede hallar piedad,  
quien siempre piedad le falta.

**Leon.** Ay de mí! No ay quien socorra  
mi inocencia?

*Salen Don Carlos, y Doña Ana deteniendolo.*

**Ana.** Tente, aguarda,  
que yo veré lo que ha sido,  
sin que tu al peligro salgas,  
si es que mi hermano ha venido.

**Carlos.** Señora, esta voz el alma  
me ha atravesado, perdona.

**Ana.** La puerta tengo cerrada,  
y así, de nó ser mi hermano.  
segura estoi: mas me causa  
inquiétude, el que no sea

que Carlos halle á su Dama:  
pero si ella está en mi quarto,  
y Celia fué á acompañarla,  
qué ruido puede ser este?

Y á obscuras toda la quadra  
está: Quien vá? **Carl.** Yo, señora:  
qué me preguntas? **Juan.** Doña Ana,  
mi bien, señora, por qué  
con tanto rigor me tratas?

Estas eran las promessas  
Estas eran las palabras,  
que me distes en Madrid,  
para alentar mi esperanzas?  
Si obediente á tus preceptos,  
de tus rayos Salamandra,  
gyrafot de tu semblante,  
Clicie de tus luces claras,  
dixé, solo por ser tu hijo,

el regalo de mi casa,  
el respecto de mi Padre,  
y el cariño de mi Patria:  
Si tu, fino de amorosa,  
de atenta, y de cortesana,  
diste con tacito agrado  
á entender lo que bastaba,  
para que supicse yo,  
que era ofrecida mi esperanza,  
admitida en el sagrado  
sacrificio de tus Aras:  
como aora tan esquivá,  
con tanto rigor me tratas?

**Ana.** Qué es esto, qué escucho, Cielos!  
No es este Don Juan de Vargas,  
que mi ingratitude condena,  
y sus finezas enfalza?

Pues quien aqui le ha traido?  
**Carl.** Señora, escucha.

*Llega Don Carlos á Doña Leonor.*  
**Leon.** Hombre, aparta,  
yá te he dicho, que me dexes.

**Carl.** Escucha, hermosa Doña Ana,  
mira que Don Carlos soi,  
á quien tu piedad ampara.

**Leon.** Don Carlos ha dicho, Cielos,  
y hasta en el habla jurara,  
que es Don Carlos, y es, que como  
tengo á Carlos en el alma,

todos Carlos me parecen,  
quando él (ay prenda adorada!)  
en la prision estará.

**Carl.** Señora? **Leon.** Apartad, que basta  
deciros, que me dexéis.

**Carl.** Si acaso estais enojada,  
porque hasta aqui os he seguido,  
perdonad, pues fué la causa  
solamente el evitar

si algun daño os amenaza.  
**Leon.** Valgame Dios, lo que á Carlos  
parece! **Juan.** Qué en fin, ingrata,  
con tal rigor me despreciastis?

*Sale Celia con luz.*  
**Celia.** A vér, si está aqui mi ama,  
para sacar á Don Juan,  
que oculto dexé en su quadra,  
vengo; mas qué es lo que veot?

**Leon.** Qué es esto? El Cielo me valga:  
Carlos no es este que miro?

**Carl.** Esta es Leonor, ò me engaña  
la aprehension: **Ana.** Don Juan aqui  
Aliento, y vida me falta.

**Juan.** Aqui Don Carlos de Oimedo?

Sin duda que de Dña Ana es amante, y que por él, aieve, inconstante, y falsa me trata à mi con desdén.

*Leon.* Cielos, en aquesta casa *ap.*

Carlos, quando amauto yo en la prisión le lloraba! En una quadra escondido, y à mi, pensando, que hablaba con otra, decirme amores! Sin duda, que de esta Dama es amante: pero como ( si es ilusión lo que passa por mí? ) si à él llevaron preso, y quedè depositado

Yo toda soi un abyfmo de penas. *Juan.* Fácil, liviana, estos eran los desdenes, tener dentro de tu casa oculto un hombre ( ay de mí! ) por esto me desdenabast. Pues vive el Cielo. traidora, que pues no puede mi fama, engar en ti me desprecio, porque aquella Ley tyrana del respeto à las mugeres, de mis rigores te salva, me ha de vengar en tu amante.

*Ana.* Detente, Don Juan, aguarda.

*Carl.* Son tantas las confusiones, en que mi pecho batalla, que en su varia confusion el discurso se embaraza, y por discurrirlo todo, no acierto à discurrir nada. Aquí Leonor, Cielos! como?

*Ana.* Detente. *Juan.* Aparta, tyrana, que à tu amante he de dár muerte.

*Ana.* Qué dices, Celia? ( Ay de mí! ) Caballeros, si mi fama os mueve, de baos aquí el ver, que no soi culpada aquí en la entrada de alguno, à esconderos, que palabra os doi; de daros lugar, de que averigucis mañana la causa de vuestras dudas: pues si aquí mi hermano os halla, mi vida, y mi honor pefigra.

*Carl.* En mi bien assegurada está la obediencia, puesto, que debo estar à tus plantas, como amparo de mi vida.

*Juan.* Y en mi, que no quiero, ingrata, aunque ofendido me tienes, quando eres tu quien lo manda, que à otro, por que te obedece, le quedas mas obligada.

*Ana.* Yo es estimo la atencion, Celia, tu en distintas quadras oculta à los dos, supuesto, que no es posible, que salga hasta la mañana alguno.

*Celia.* Y à poco termino falta, Don Juan, conmigo venid. Tu, señora, à esta phantasma entrara donde quisieres.

*Vanse Celia, y Don Juan.*

*Ana.* Caballero, en esta quadra os entrad. *Carl.* Y à te obedezco:

O, quiera el Cielo, que salga de tan grande confusion! *vase.*

*Ana.* Leonor, tambien retirada puedes estar. *Leon.* Yo, señora, aunque no me lo mandaras, me ocultara mi vergenza. *vase.*

*Ana.* Quien vió confusiones tantas, como en el breve discurso de tan pocas horas passant. Apenas estoi en mí!

*Sale Celia.*

*Celia.* Señora, yà en mi posada está, qué quieres aora?

*Ana.* A abrir à mi hermano baxa, que es lo que aora importa, Celia.

*Celia.* Ella está tan asustada, que se olvida de saber como entrò Don Juan en casa: mas yà pasado el aprieto, no faltarà una patraña, que decir, y echad la culpa à alguna de las criadas, que es cierto, que donde ay muchas, se peca de confianza: pues unas à otras se culpan, y unas por otras se salvan. *vase.*

*Ana.* Cielos, en qué empeño estoi! De Carlos enamorada, perseguida de Don Juan, con mi enemiga en mi casa, con criadas que me venden, y mi hermano, que me aguarda: pero él llega, disimulo.

*Sale Don Pedro.*

*Pedro.* Señora, querida hermana, qué bien tu amor se conoce,

y qué bien mi afecto págas,  
pues te halló despierta el Sol,  
y te vé vestida el Alba.  
Donde tienes á Leonor?

*Ana.* En mi quadra retirada  
mandé que estuviéssse, en tanto,  
hermano, que tu llegabas.  
Mas como tan tarde vienes?

*Pedro.* Porque al salir de su casa  
la conoció un deudo suyo,  
á quien con una estocada  
dexó Carlos casi muertos;  
y yo viendo alborotada  
la calle, aunque no sabian  
quien era, y quien la llevaba,  
para que aquel alboroto  
no declarara la causa,  
bice, que de los criados  
dos al herido cargaran,  
como de piedra movido,  
hasta llevarle á su casa,  
mientras otros á Leonor,  
y á Carlos preso llevaban,  
para entregartela á ti,  
y hasta dexar sossegada  
la calle; venir no quise.

*Ana.* Fué atención mai bien lograda;  
pues excusaste mil riesgos  
solo con esta tardanza.

*Pedro.* Eres en todo discreta;  
y pues Leonor sossegada  
está, si á ti te parece,  
no será bien inquietarla,  
que para que oiga mis penas,  
tenicádola yo en mi casa,  
sobrado tiempo me queda;  
que no es amante, el que trata  
primero de sus alivios,  
que no del bien de su Dama;  
y tambien para que tu  
te recojas, que ya basta,  
por aliviar mis desvelos,  
la mala vida, que passas.

*Ana.* Hermano, yo por servirte  
muchos mas riesgos passára;  
pues somos los dos tan uno,  
y tan como propias trata  
tus penas el alma, que  
imagino, al contemplarlas,  
que tu desvelo, y el mio  
nacen de una misma causa.

*Pedro.* De tu fineza lo creo.

*Ana.* Si entendieras mis palabras

*Pedro.* Vamonos á recoger,  
si es, que quien ama descansa.  
*Ana.* Voi á soslegar un poco,  
si es, que sosiega quien ama.  
*Pedro.* Amor, si industrias alicentas,  
anima mis esperanzas.  
*Ana.* Amor, si tu eres cauteloso,  
á mis cautelas ampara. *vase*

## JORNADA SEGUNDA.

*Salen Don Carlos, y Castaño.*

*D. Carl.* Castaño, yo estoi sin mi.

*Cast.* Y yo, que en todo te sigo,  
tan solo he estado conmigo  
aquel rato, que dormi.

*Carl.* Sabes lo que me ha passado?  
Mas juzgo, que sueño fué.

*Cast.* Si es sueño, muy bien lo sé,  
y yo tambien he soñado,  
y dormido como Dama;  
pues los vestidos, señor,  
que me dió al salir Leonor,  
son, quien me sirvió de cama.

*Carl.* Galas tuyas á llevarlas  
á noche Leonor te dió.

*Cast.* Si señor, si las lió,  
no era preciso liarlas.

*Carl.* Donde las tienes? *Cast.* Allí,  
y en cama quiero rompellas;  
que pues yo las cargué á ellas,  
ellas me carguen á mi.

*Carl.* Yo he visto ( pierdo el sentido )  
en esta casa á Leonor.

*Cast.* A questo serás señor,  
que quien bueyes ha perdido;  
y así tu, que en tus amores  
te desvanece el furor,  
como has perdido á Leonor,  
se te apartecen Leonores.  
Mas dime, qué te passó  
con aquella Dama bella,  
que así Dios se dueña de ella,  
como de mi se dotó,

porque viendo, que contigo  
empezaba á discursar,  
me traté yo de dormir,  
por excusar un testigo.

*Carl.* Castaño, aquella es malicia;  
pero lo que passó, fué,  
que, como sabes, entré  
buyendo de la Justicia:  
que ella atenta, y cortésana

ampararme prometió,  
y en esta quadra me entró,  
y me dixo, que era hermana  
de Don Pedro de Arellano,  
y que aqut oculto estaria:  
porque si acaso venia,  
no me encontrara su hermano,  
y con tanta bizarría  
me hizo una, y otra promessa,  
que con ser tal su belleza,  
es mayor su cortesía.  
Y discreta, y lisongera,  
alabandome, añadió  
cosas, que à ser vano yo,  
à otro afecto atribuyera:  
pero son quimeras vanas  
de Jovencs, y altiveces,  
que en mirandolas corteses,  
luego las juzgan livianas:  
y sus malicias erradas,  
en su mismo mal contenta,  
sino las vén desatentas,  
no las tienen por honradas.  
Y à un pezar tan desigual,  
y aun no indigno del desden,  
nunca ellas obran mas bien,  
que quando las tratan mal.  
Pues al que se desvanee  
con qualquiera presumpcion,  
se hace daño la atencion,  
y es porque no le merece.  
Pero volviendo al suceso,  
de lo que à mi me passò,  
ella me favoreció,  
Castaña, con gran exceso.  
Yo mi historia le conté,  
y ella con discreto modo  
quedò de ayudarlo rodo,  
con tal, que yo aqui me esté,  
diciendo: que no me diese  
cuidado, que ella lo hachà  
por el riesgo, que tenia,  
si yo en publico saliese.  
Condicion para mi, que  
imposible hubiera sido,  
à no haverme sucedido,  
lo que aora te diré.  
Estando de esta manera,  
oímos, al pasecer,  
dár voces à una muger  
en otra quadra de afueras  
y aunque Doña Ana impedir,  
que yo saliese queria,

venciendola mi porfia,  
por fuerza huve de salir.  
Sacò una luz al rumor  
una criada, y con ella  
conocer à Leonor bella  
pude. *Cast.* A quien? *Carl.* A mi Leonor.  
*Cast.* A Leonor? Haslo soñado?  
Ay tan grande boberia!  
yo por loco te tenia:  
pero no tan d'clarado.  
De oirlo solo me espanto,  
señor, vete poco à poco:  
mira, muy bueno es ser loco;  
mas no es bueno serlo tanto.  
La locura es conveniente  
por las entradas del mes,  
como Luna, un si es, no es,  
quanto ayule à ser valiente;  
mas no, señor, de manera,  
que oyendo estos desatinos,  
te me atisben los vecinos,  
porque saben la tronera.  
*Carl.* Picaro, sino estuviera  
doade estei:— *Cast.* Tenre, señor,  
que yo tambien vi à Leonor.  
*Carl.* A donde? *Cast.* En tu fatriquera  
pintada con mil primores,  
y que era viva entendí:  
porque luego, que la vi,  
le salieron los colores,  
y aunque de razon e'c. sa,  
no me resolvió la duda,  
yo pensè, viendola muda,  
que estaba puesta la passa.  
*Carl.* Qué friolera! *Cast.* Qué, te enfadas?  
Si viva me pareció,  
algunas he visto yo,  
que están vivas, y pintadas.  
*Carl.* Si en belleza es Sol Leonor,  
para qué aceites quieria?  
*Cast.* Pues si es Sol, como podia  
estár sin el resplandor?  
Mas si à Leonor viste, di,  
qué d' terminas hacer?  
*Carl.* Quiero esperar hasta vér,  
qué causa la traxo aqui,  
pues si piadosa mi Estrella  
aqui la dexò venir,  
adonde tengo de ir,  
si aqui me la dexò ella?  
Y así es mejor esperar  
de todo resolucion,  
para vér, si ay ocasion.

de volvermela à llevar.

*Cast.* Bien dices, mas ácia acá,  
señor, vives enderezada  
una, al parecer, criada  
de esta casa. *Carl.* Qué querrá  
Sale *Celia.*

*Celia.* Caballeros, mi señora  
os ordena, que al jardín  
os retireis luego, al fin  
de que ha de salir aora  
á esta quadra mi señor,  
y no será bien, que os vea:  
aquesto es, porque no sea,  
que él desde aquí vea á Leonor.

*Carl.* Decidle, que mi obediencia  
le responde. *vaf.* *Celia.* Vuelvo á irme.

*Cast.* Oye vuestre, y querrá oírme?  
*Celia.* Qué he de oír? *Cast.* De penitencia.

*Celia.* Por cierto, lindos cuidados  
se tiene el mui locarrón!

*Cast.* Pues digo, no es confesion  
el decirle mis pecados?

*Celia.* No á mi afecto se abalance,  
que son lances excusados.

*Cast.* Si nos tienes encerrados,  
no te he de querer de lance?

*Celia.* Y á he dicho, que no me quiera.

*Cast.* Pues qué quiere tu rigor,  
si de mi encierro, y tu amor  
no me puedo hacer á fuera?  
Mas siendo criada te engrías.

*Celia.* Criada á mi, el mui estropajot

*Cast.* Calla, que aqueste agafajo,  
es, porque no te descrias.

*Celia.* Yo me voi, que es fuerza, y luego,  
si no es juego, volveré.

*Cast.* Juego es; mas bien sabe usté,  
que tiene vueltas el juego.

*Salen Doña Leonor, y Doña Ana.*

*Ana.* Como la noche ha pasado,  
Leonor! *Leon.* Decirte, señora,  
que no me lo preguntaras  
quisiera. *Ana.* Por qué?

Ha penosa *ap.*  
atencion, que me precisas  
á agradar, á quien me enojat

*Leon.* Porque si me lo preguntas,  
es fuerza, que te responda,  
que la pasé bien, ó mal,  
y en qualquiera de estas cosas  
encuentro no inconveniente:  
pues mis penas, y tus honras  
están tan mal avenidas,

que si te respondo aora,  
que mal, será grosseria,  
y que bien, será lisonja.

*Ana.* Leonor, tu ingenio, y tu cara  
uno al otro se malogra,  
que quien es tan entendida,  
es lastima que sea hermosa.

*Leon.* Como tu estás tan segura,  
de que aventajas á todas  
las hermosuras, te muestras  
facilmente cariñosa  
en alabarias, porque

quien no compite, no estorva.

*Ana.* Leonor, y de tus cuidados  
como estás? *Leon.* Como quien toca  
naufrago entre la borrasca  
de las olas procelosas,  
yá con la quilla el abyfmo,  
y yá el Cielo con la popa:  
como le preguntaré *ap.*  
(pero está el alma medrosa)  
á qué vino á noche Carlóst  
Mas qué temo, si me ahoga,  
despues de tantos tormentos,  
de los zelos la ponzoña?

*Ana.* Leonor, en qué te suspendes?

*Leon.* Quisiera saber, perdona,  
que pues yá mi amor te dixé,  
fuera cautela notoria  
querer no mostrar cuidado  
de aquello que tu no ignoras,  
que es preciso, que la tenga:  
y así, pregunto, señora,  
pues sabes yá, que yo quiero  
á Carlos, y que su esposa  
foi, como entró á noche aquí?

*Ana.* Dexa, que no te responda  
á esta pregunta tan presto.

*Leon.* Por qué? *Ana.* Porque quiero aora,  
que te diviertas, oyendo  
cantar. *Leon.* Mejor mis congoxas  
se divirtieran, sabiendo  
esto, que es lo que me importa,  
y así: *Ana.* Con decirte, que  
fué una contingencia sola,  
te respondo; mas mi hermano  
viene. *Leon.* Pues que yo me escouda  
será preciso. *Ana.* Antes no,  
que yá yo de tu persona  
le di cuenta, porque pueda  
aliviarte en tus congoxas:  
que al fin los hombres mejor  
diligencian estas cosas,

que nos ottras. Leon. Dices bien:  
mas no sè, que me ajborora.

*Sale Don Pedro.*

Mas Ciclos, què es lo que miro!  
este es tu hermano, señoza!

*Pedro.* Yo soi, hermosa Leonora:  
qué os admira? *Leon.* Ay de mi! Toda  
soi marmol. ha fortuna,  
que así mis males dispongas!  
qué á la casa de Don Pedro  
me traigas! *Pedr.* Leonor hermosa,  
segura estàs en mi casa:  
porque aunque sea à la costa  
de mil vidas, de mil almas,  
fabré librar vuestra honra  
del riesgo, que os amenaza.

*Leon.* Vuestra atencion generosa  
estimo, seño Don Pedro.

*Pedro.* Señora, yà que las olas  
de vuestra airada fortuna  
en esta playa os arrojan,  
no haveis de decir, que en ella  
os falta quien os socorra.  
Yo, señoza, he sido vuestro,  
y aunque siempre de desdenosa  
me haveis tratado, el desden  
mas mi fineza acryfola,  
que es mui generoso desaire  
el ser fino à toda costa.  
Yà en mi casa estais, y así  
solo tratamos aora  
de agradaros, y servirlos,  
pues sois dueño de ella toda:  
Diverte à Leonor, hermana.

*Ana.* Celia! Celia. Qué mandas, señoza?

*Ana.* Di à Clorix y Laura, que rancien:

y tu, pues yà lerà hora *ap.*  
de lo que tengo dispuesto:  
porque mi industria engañosa  
se logre, saca à Don Carlos  
à aqueixa teza, de forma,  
que nos mire, y que no todo,  
lo que conferrimos, oiga.  
De este modo lograré,  
el que la passion zelosa  
empieze à entrar en su pecho:  
que aunque los zelos blasonan,  
de que avivan al amor,  
es su operacion mui otra,  
en quien se vé como Dama,  
ò se mira como esposa:  
pues en lo esposa despecha,  
lo que en la Dama guazmorra.

No vàs à decir, que contentè  
Celia. Voi à decir ambas cosas.

*Pedro.* Mas con todo, Leonor bella,  
dadme licencia, que rompa  
las leyes de mi silencio  
con mis quezas amorosas,  
que no siente los cordeles  
quien el dolor no pregona.  
Qué defecto en mi amor visteis,  
que siempre tan desdenosa  
me tratasseis? Era ofensa  
mi adoracion oferosa?  
Y si amaros, fue delito,  
como otro la dicha goza,  
é igualandonos la culpa,  
la pena no nos conforma?  
Como, si es ley el desden  
en vuestra beldad, forzosa  
en mi la ley se executa,  
y en el otro se derogat  
Qué tuvo para con vos  
su passion de mas airosa,  
de mas bien vista su pena,  
que siendo una misma cosa,  
en mi os pareció culpabic,  
y en el otro meritoria?  
Si él os pareció mas digno,  
no suplicara en mi persona  
lo que de Galán me falta,  
lo que de amante me sobrat  
Mas sin duda, mi fineza  
es quien el premio me estorra,  
que es quien la mercede menos,  
quien siempre la dicha logra:  
mas si yo os he de adorar  
eternamente, qué importa,  
que vos me, negueis el premio?  
Pues es fuerza, que conozca,  
que me concedeis de fino  
lo que os negais de piadosa.

*Leon.* Permitid, seño Don Pedro,  
yà que me haccis tantas honras,  
que os suplique, por quien sois,  
me hagais la mayor de todas,  
y sea, que yà, que veis,  
que la fortuna me postra,  
no apureis mas mi dolor,  
pues me basta à mi por foga  
el cordel de mi verguenza,  
y el peso de mis congoxas.  
Y puesto, que en el estado  
que veis, me tienen mis cosas,  
tratarme de vuestro amor,

es una acción tan impropria,  
que ni es bien decirlo vos,  
ni justo que yo lo oiga,  
os suplico, que calleis,  
y si es venganza, que toma  
vuestro amor de mi desdén;  
elegidla de otra forma,  
que para que estéis vengado,  
ay en mi penas que sobran.

*Hablan à parte, y salen à una rexa Don*

*Carlos, Celia, y Castaña.*

*Celia.* Hasta aqui podeis salir,  
que aunque mandò mi señora,  
que os retirarais, yo quiero  
haceros esta lisonja,  
de que desde aquesta rexa  
oigais una primorosa  
música, que à cierta Dama,  
à quien mi señor adora,  
ha dispuesto: aqui os quedad.

*Cast.* Oiga usted. *Celia.* No puedo aora.

*Váse, y sale por el otro lado.*

*Cast.* Fuele, y cerrónos la puerta,  
y dexónos como Monjas  
en rexa, y solo nos falta  
una escucha, que nos oiga.

*Llega, y mira.*

Pero, señor, víre Dios,  
que es cosa muy pegajosa  
tu locura, pues à mi  
se me ha pegado. *Carl.* En qué forma?

*Cast.* En que escucho los ceneceros,  
y aun los cuernos se me antojan  
de los bueyes, que perdimos.

*Llega Don Carlos.*

*Carl.* Qué miro! amor me socorra!  
Leonor, Doña Ana, y Don Pedro  
son, vès como no fue cosa  
de ilusión, el que aqui estabais.

*Cast.* Y de que este, no te enojast

*Carl.* No, hasta saber como vino:  
que si yo en la casa propria  
estoi, sin estar culpado,  
como quieres, que se ponga;  
culpa en Leonor? Antes juzgo,  
que la fortuna piadosa  
la conduxo donde estoi.

*Cast.* Muy reposado enamoras,  
pues no fueles ser tan cuerdos:  
mas si hallando golpe en bola  
la ocasion, el tal Don Pedro  
la cogiste por la cola,  
estariamos muy buenos

*Carl.* Calla, Castaña; la boca,  
que es muy baxo, quien sin causa  
de la Dama à quien adora,  
le dá à entender; que le ofende,  
pues en su aprehension zelosa,  
què mucho, que ella le agravie,  
quando él à si se deshonra.

Mas escucha, que yà templan.

*Ana.* Cantad, pues. *Carl.* Vaya de Solfa.

*Musica.* Qual es la pena mas grave,  
que en las penas de amor cabe?

*Voz 1.* El carcer del favor

serà la pena mayor,  
puesto, que es el mayor mal.

*Cor. 1.* No es tal. *Voz 1.* Si es tal.

*Cor. 2.* Pues qual es?

*Voz 2.* Son los desvelos,

à que ocasionan los zelos,  
que es un dolor sin igual.

*Cor. 2.* No es tal. *Voz 2.* Si es tal.

*Cor. 1.* Pues qual es?

*Voz 3.* Es la paciencia,

à que ocasiona la ausencia,  
que es un letargo mortal.

*Cor. 1.* No es tal. *Voz 3.* Si es tal.

*Cor. 2.* Pues qual es? *Voz 4.* El cuidado  
con que se goza lo amado,  
que nunca es dicha cabal.

*Cor. 2.* No es tal. *Voz 4.* Si es tal.

*Cor. 1.* Pues qual es?

*Voz 5.* Mayor se infiere,  
no gozar à quien me quiere,  
quando es el amor igual.

*Cor. 1.* No es tal. *Voz 1.* Si es tal.

*Cor. 2.* Tu, que aora has respondido,  
conozco, que solo has sido  
quien las penas de amor sabe.

*Cor. 1.* Qual es la pena mas grave,  
que en las penas de amor cabe?

*Pedro.* Leonor, la primera  
de las que han cantado aqui:  
es mas fuerte para mi  
pues si bien se considera,  
es la pena mas severa,  
que puede dar el amor,  
la carencia del favor,  
que es su término fatal.

*Leon.* No es tal. *Pedro.* Si es tal.

*Ana.* Yo, hermano, de otra opinion  
soi, pues si se llega à vér,  
el mayor mal viene à ser  
una zelosa passion:  
pues sacra de la razón,

de que del bien se carece,  
con la invidia se padece  
otra pena mas mortal.

*Leon.* No es tal. *Ana.* Si es tal.

*Leon.* Aunque se halla mi zeloso  
para nada, he imaginado,  
que el carecer de lo amado  
en amor correspondido:  
pues con juzgarle querido,  
quando del bien se carece,  
el ansia à gozarlo crece,  
y con ella crece el mal.

*Ana.* No es tal. *Leon.* Si es tal.

*Carl.* Ay, Castaño, yo dixera,  
que de amor en los delvelos  
son el mayor mal los zelos,  
si à tenerlos me atrevieras;  
mas pues quiere Amor, que muera,  
muera de solo temerlos,  
sin llegar à padecerlos,  
pues este es sobrado mal.

*Cast.* No es tal. *Carl.* Si es tal.

*Cast.* Señor, el mayor pesar,  
con que el Amor nos baldona,  
es, querer una fregona,  
y no tener, que la dár;  
pues si llevo à enamorar,  
corrido, y confuso quedo;  
pues conseguirlo no puedo,  
por la falta de caudal.

*Musíc.* No es tal. *Cast.* Si es tal.

*Celia.* El dolor mas importuno,  
que dà Amor en sus ensayos  
es tener once lacayos,  
sin regalarme ninguno,  
y tener perpetuo ayuno,  
quando estár harta debiera,  
esperando costurera  
los alivios del dedal.

*Musíc.* No es tal. *Celia.* Si es tal.

*Ana.* Leonor, sino te divierte  
la musica, al jardín vamos,  
quizá tu fatiga en él  
se aliviará. *Leon.* Qué descanso  
puede tener la que solo  
tiene por alivio el llanto?

*Pedr.* Vamos, divino imposible.

*Ana.* Haz, Celia, lo que he mandado,  
que yo te mando un vestido,  
si se nos logra el engaño.

*Vanse Don Pedro, Doña Ana, y Doña  
Leonor.*

*Celia.* Esto si es mandar con modo,

aunque de esto de: yo te mando,  
quando los amos lo dicen,  
no viene à hacer mucho al caso,  
pues están siempre tan hechos,  
que si acaso mandan algo,  
para dár luego se excusan,  
y dicen à los criados,  
que lo que mandaron, no  
fué manda, sino mandato.

Pero vaya de tramoya;  
yo llevo, y la puerta abro,  
que puesto que yá Don Juan,  
que era mi mayor cuidado,  
con la llave, que le di,  
estuvo tan aviado,  
que sin que yo lo sacasse,  
se salió piffo entre piffo  
por la puerta del jardín,  
y mi señora ha tragado,  
que fué otra de las criadas,  
quien le dió entrada en su quarto.

Gracias à mi hyprocesia,  
y à unos juramentos falsos,  
que sobre el caso me echè  
con tanto desembarazo,  
que ella quedó tan segura,  
que aora me ha encomendado,  
lo que allà dirá el enredo,  
yo llevo: señor Don Carlos?

*Carl.* Qué quieres, Celia? Ay de mí!

*Celia.* A ver, si haveis escuchado  
la musica, vine. *Carl.* Si,  
y te estimo el agasajo.  
Mas dime, Celia, à qué vino  
aquella Dama, que ha estado  
con Doña Ana, y con Don Pedrot  
*Celia.* Yà picó el pez, largo el trapo.  
Aquella Dama, señor:  
mas yà no puedo contarlo,  
si primero no me dàis  
la palabra de callarlo.

*Carl.* Yo te la doi: à qué vino?

*Celia.* Temo, señor, que es pecado  
descubrir vidas ajenas.  
Mas supuesto, que tu has dado,  
en que lo quieres saber,  
y yo en que no he de contarlo,  
vaya, mis sin que lo sepas;  
y sabe, que aquel milagro  
de belleza, es una Dama,  
à quien adora mi amor,  
y à noche, yo no sé como,  
ni como no, entró en su quarto,

él la enamora, y regala,  
con qué fin, yo no lo alcanzo,  
ni yo en conciencia pudiera  
afirmarte, que ello es malo,  
que puede ser, que la quiera  
para ser Fraile Delcaizo.  
Y perdona, que no puedo  
decir lo que has preguntado,  
que estas cosas, mejor es,  
que las sepas de otros labios. *vase.*

**Carl.** Castaño, no has oído aquesto.  
Cierta es mi muerte, y mi agravio.

**Cast.** Pues si ella no nos lo ha dicho,  
como puedo yo afirmarlo?

**Carl.** Cielos, que es esto que escuchas  
es ilusion, es encanto  
lo que ha pasado por mí  
Quien soi yo? Donde me hallo?  
No soi yo quien de Leonor  
la beldad idolátrando,  
la sollicité tan fino,  
la servi tan recatado,  
que en premio de mis finezas,  
consegui favores tantos,  
y por ultimo, seguro  
de alcanzar su blanco mano,  
y de ser solo el dichoso  
entre tantos desdichados?

No salí a noche conmigo,  
fu casa, y Padre dexando,  
reduciendo á mí la dicha,  
que sollicitaban tantos?  
No la llevé la Justicia?  
Pues como (ay de mí!) la hallo  
tan sosegada en la casa  
de Don Pedro de Arellano,  
que amante la sollicita?

Y yo:- mas como no ábrafo  
antes mis agravios, que  
pronunciar yo mis agravios?  
Mas, Cielos, Leonor no pudo  
venir por algus acáfo  
á esta casa, sin tener  
culpa de lo que ha pasado,  
pues prevenirlo no pudo?  
Y que Don Pedro, llevado  
de la ocasion de tener  
en su poder el milagro  
de la perfeccion, pretenda,  
como mozo, y atrevido,  
lograr la ocasion felice,  
que la fortuna le ha dado,  
sin que Leonor correspondá

á sus intentos ofendidos.  
Bien puede ser, que así sea,  
mas cumplo yo con lo honrado,  
consintiendo, que á mi Dama  
la festeje mi contrario,  
y que con tanto lugar,  
como tenerla á su lado,  
la enamore, y sollicite,  
y que aya de ser tan baxo  
yo, que lo mire, y lo sepa,  
y no intente remediarlo.  
Eslo no, viven los Cielos.  
Sígueme, vámos, Castaño,  
y saquemos á Leonor  
á pesar de todos quantos  
la quisieren defender.

**Cast.** Señor, estás dado al Diablot  
No ves, que ay en esta casa  
una tropa de Lacayos,  
que sin que nadie lo sepa,  
nos darán un sepan quantos,  
y andarán descomedidos,  
por andar muy bien criados?

**Carl.** Cobarde, aquesto me dices?  
Aunque vibre el Cielo rayos,  
aunque iras el Cielo esgrima,  
y el abysmo aborte espantos,  
me la tengo de llevar.

**Cast.** Aora sus, si ha de ser, vámos,  
y luego de aquí á la hircas,  
que sea el segundo passo.

*Salen Don Rodrigo, y Don Juan.*

**Rodr. D.** Juan, pues vos sois mi amigo,  
reducille á la razon,  
pues por aquesta ocasion  
es quise traer conmigo:  
que pues vos sois el testigo  
del daño, que me causo,  
quando á Leonor me llevo,  
podréis con desembarazo  
hablar en aqueste caso  
con mas llaneza, que yo.  
Y á de todo os he informado,  
y en un caso tan severo,  
siempre lo trata el tercero  
mejor, que no el agraviado:  
que el que es noble, y nació honrado,  
quando se se representa  
la afrenta, por mas que sienta,  
le impide, aunque esse es el medio,  
la verguenza del remedio,  
el remedio de la afrenta.

**Juan.** Señor Don Rodrigo, yo,

por la ley de Caballero, no se prometó reducir  
à vuestro gusto à Don Pedro,  
à que él, juzgo, que está llano,  
porque tampoco no quiero  
vender por fineza mia  
à lo que es merito vuestro.

Y pues, porque no se niegue,  
no le avisamos, entremos  
à la sala; mas que miro  
Aqui Don Carlos de Olmedo,  
con quien anoche cené.  
Ha ingrata Doña Ana! ha fiero  
basilisco!

*Sale Celia.*

*Celia.* Jesu-Christo!  
Don Juan de Vargas, y un viejo  
señor, y te han visto ya.

*Carl.* No importa, que nada temo.

*Rodr.* Aqui Don Carlos está,  
y para lo que traemos,  
que tratar, grande embarazo  
será. *Carl.* Señor, reza el Credo,  
porque ellos pienso, que viene  
para darnos pan de perro;  
pues sin duda, que ya saben,  
que fuisteis, quien à Don Diego  
hirió, y se llevó à Leonor.

*Carl.* No importa, yá estoy resuelto  
à quanto me sucediere.

*Pedr.* Mejor es llegar, yo llego.  
Don Carlos, Don Juan, y yo  
cierto negocio traemos,  
que precisamente aora  
se ha de tratar à Don Pedro;  
y así, si no es embarazo  
à lo que venís, os ruego,  
nos deis lugar, perdonando  
el estorvo, que los viejos  
con los mozos, y mas quando  
son tan bizarros, y atreos  
como vos, esta licencia  
nos tomamos. *Carl.* Vive el Cielo, *ap.*  
que aun ignora Don Rodrigo,  
que soy de su agravio el dueño.

*Juan.* No sé, vive el Cielo, como  
viendo à Don Carlos, contengo  
la locura que me hiciera.

*Carl.* Don Carlos, pues el empeño  
mirais, en que es mi ama,  
si llega tu hermano à veros,  
que os suspendais os suplico.

*Carl.* Tiene razon, vive el Cielo,  
que si aqul me yé tu hermano,

la vita à Doña Ana arriego,  
y havendome ella amparado,  
es infamia; mas que puedo  
hacer yo en aqueste caso?  
Ello no ay otro remedio;  
ocultome, que el honor  
de Doña Ana es lo primoros,  
y despues saldré à vengar  
mis agravios, y mis zelos.

*Cel.* Señor, por Dios, que te escondas,  
antes que salga Don Pedro.

*Carl.* Señor Don Rodrigo, yo  
estoy (perdonad si os tengo  
vergüenza, que vuestras canas  
dignas son de este respeto)  
sin que Don Pedro lo sepa,  
en su casa, y así os ruego,  
que me dexeis ocultar  
antes que él salga; que el riesgo  
que un hombre puede correr,  
me obliga. *Juan.* Qué esto consento,  
que mas claro ha de decir,  
que aquel basilisco fiero  
de Doña Ana aqui le trae.  
O pefe à mi atrevimiento,  
que no le quito la vida!  
Pero ajustar el empeño  
es antes de Don Rodrigo,  
pues le di palabra de ello,  
que despues yo volveré,  
puesto, que la llave tengo  
del jardin, y tomaré  
la venganza, que desco.

*Rodr.* Don Carlos, nada me admiras;  
moro he sido, aunque soy viejo,  
vos sois mozo, y es preciso,  
que deis sus frutos al tiempo;  
y supuesto, que decís,  
que es preciso el esconderos,  
haced vos lo que convenga,  
que yo la causa no inquiero,  
de cosas, que no me tocan.

*Carl.* Pues à Dios. *Rodr.* Guardaos el Cielo.

*Cel.* Vamos aprista: à Dios gracias,  
que se ha excusado este aprieto;  
y vos, señor, esperad  
mientras aviso à mi dueño.

*Carl.* Un Ethna llevo en el alma.

*Juan.* Un Volcan queda en mi pecho.  
*Vanse Don Carlos, Celia, y Castañeta.*

*Rodr.* Véis aqui como es el Mundo,  
à mi me agravia Don Pedro,  
Don Carlos le agravia à él,

y no faltará un tercero  
tambien , que agravia à Don Carlos,  
y es, que lo permite el Cielo  
en castigo de las culpas,  
y dispone, que paguemos  
con males, que recibimos,  
los males, que havámos hecho.

**Juan.** Estoi tan fuera de mí,  
de haver visto manifestado  
mi agravio, que no sé como  
he de suslegar el pecho,  
para hablar en el negocio,  
de que he de ser medianero;  
que quien ignora los suyos,  
mal hablará en los agenos.

*Sale Don Carlos à la reza.*

**Carl.** Yá, que fué fuerza oculiarme  
por el debido respeto  
de Doña Ana, como à quien  
el amparo, y vida debo,  
desde aqui quiero escuchar,  
pues sin ser yo visto, puedo,  
à què vino Don Rodrigo,  
que entre milldadas el pecho,  
Astrologo de mis males,  
me prognostica los riesgos.

*Sale Don Pedro.*

**Pedr.** Señor Don Rodrigo, vos  
en mi casa! Mucho debo  
à la ocasion, que aqui os trae;  
pues que por ella merezco,  
que vos me hagais tantas honras.

**Rodr.** Yo las recibo, Don Pedro,  
de vos, y ved si es veridad,  
pues à vuestra casa vengo  
por la honra, que me faltas.

**Pedr.** Don Juan, amigo, no és nuevo,  
el que vos heereis mi casa;  
tomad entrambos asiento,  
y decid, como venis.

**Juan.** Yo vengo al servicio vuestro,  
y pues à lo que venimos  
dilacion no admite,  
Don Pedro, vos no ignorais,  
como tan gran Caballero,  
las muchas obligaciones,  
que teneis de parecerlos  
esto supuesto, el señor  
Don Rodrigo, tiene un duelo  
con vos. **Pedr.** Conmigo, Don Juan,  
Holgaréme de saberlo.

**Juan.** Valgame Dios! Qué será?  
**Rodr.** Don Pedro, ved, que no es tiempo

este, de haceros de guerras,  
y si acaso decís esto,  
por la cortés atencion,  
que debeis à mi respecto,  
yo estimo la cortesia,  
y en la atencion os dispono,  
vos, amante de Leonor,  
la sollicitasteis ciego,

pudiendo haveros valido  
de mi: con indignos medios  
la facesteis de mi casa,

cosa, que: pero no quiero  
renir aora el delito,  
que yá no tiene remedio,  
que quando os busco piadoso  
no es bien reñiros severo,  
y como lo mas se emiende,  
yo os perdonaré lo menor.

**Juan.** Supuesto esto, yá sabéis  
vos, que no ay sangre en Toledo,  
que pueda exceder la mia,  
y siendo todo esto cierto,  
què dificultad podéis  
hallar, para ser mi yerno?

**Juan.** Y si es falta el estár pobre,  
y vos rico, fuera bueno  
responder esto, si yo  
os tratara el casamiento  
con Leonor: mas pues vos  
el que la eligió primero,  
y os pusistis en estado,  
que ha de ser preciso baxo,  
no he tenido yo la culpa  
de lo que fué arrojó vuestro.

**Juan.** Yo sé, que está en vuestra casa,  
y sabiendolo, no puedo  
sufrir, que está en ella, sin que  
le deis de esposo al momento  
la mano. **Pedr.** Valgame Dios!

què puedo en tan grande empeno  
responder à Don Rodrigo?

**Juan.** Pues, si que la tengo niego,  
es facil, que él lo averigüe,  
y si la verdad confieso,  
de que la fecó Don Carlos,  
se le dará à él, y yo pierdo,  
si pierdo à Leonor, la vida.

**Juan.** Pues si el casarme concedo,  
puede ser, que me deaire  
Leonor: quien hallará un medio  
con que poder dilatarlo!

**Juan.** De qué amigo estáis suspenso?  
Quando la proposicion

resulta en decoro vuestro, quando el señor Don Rodrigo, tan reportado, y tan cuerdo os convida con la dicha de haceros felice dueño de la beldad de Leonor.

**Pedr.** Lo primero, que protesto, señor Don Rodrigo, es que tanto la beldad venero de Leonor, que puesto, que sabeis yá mis galanteos, quiero, que esteis persuadido, que nunca pudo mi pecho mirarla con otros ojos, ni hablarla con otro intento, que el de ser feliz, con ser su esposo: y esto supuesto, sabed, que Leonor, á noche supo (aun á fingir no acertó!) que estabais malá mi hermana, á quien con cariño tierno estima, y vino á mi casa á vérla solo, creyendo, que vos os tardarais más con la diversion del juego: hizose algo tarde, y como temió el que huvierais yá vuestro, como sin licencia vino, despachámos á saberlo un criado de los míos, y a queste volví, diciendo: que yá estabais en casa, y que haviais echado menos á Leonor, por cuya causa haciendo justos extremos la buscabais ofendido: ella temerosa, oyendo a questo, volver no quiso. Este es en suma el suceso, que ni yo saqué á Leonor, ni pudiera, pretendiendo para esposa su beldad, proceder tan desatento, que para mirarme en él, manchára antes el espejo. Y para que no juzguéis, que esta es excusa, que invento por no venir en casarme, mi fe, y palabra os empeño de ser su esposo al instante, como Leonor venga en ello, y en esto conoceréis, que no tengo impedimento

para dexar de ser suyo, mas de que no ha áerezo, La vida, y el juicio pierdo. La vida es la novedad, que lo del juicio, no es nuevo. Don Pedro, á lo que haveis dicho, hacer replica no quiero, sobre si puedo, ó no, ser, como decís, el suceso: pero siendoles yá á todos notorios vuestros festejos, sabiendo, que Leonor falta, y yo la busco, y sabiendo, que la he hallado en vuestra casa, nunca queda satisfecho mi honor, si vos no os casais, y en lo que me haveis propuesto, de si Leonor querrá, ó no, pues ella tener no puede, mas gusto, que mi precepto: y así llamada, y veréis, quan presto lo ajusto. **Pedr.** Temo, señor, que Leonor se abulte, y así os suplico, deis tiempo de que antes se lo proponga mi hermana: porque supuesto, que yo estoi llano á casarme, y que por dicha lo tengo, que importa, que se difiera de aquí á mañana, que es tiempo en que les puedo avisar á mis amigos, y deudos, porque asisitan á mis bodas, y tambien porque llevemos á Leonor á vuestra casa, donde se haga el casamiento.

**Rodr.** Bien decís: pero sabed, que yá quedamos en esto, y que es Leonor vuestra esposa.

**Pedr.** Dicha mía es el saberlo.

**Rodr.** Pues hijo, á Dios; que tambien hacer de mi parte quiero las prevenciones. **Pedr.** Señores, vamos os iré firviendo.

**Rodr.** No ha de ser, y así, quedaos, que haveis menester el tiempo.

**Pedr.** Yo tengo de acompañaros.

**Rodr.** No haréis tal. **Pedr.** Pues yá obedezco.

**Juan.** Don Pedro, quedad con Dios.

*Vanse Don Rodrigo, y Don Juan.*

**Pedr.** Id con Dios, Don Juan: Yo quedo

tan confuso, que no sé, qual  
si es pesar, ó si es coxenta,  
si es fortuna, ó es desaire  
lo que me está sucediendo.  
Don Rodrigo con Leonor  
me ruega, yo á Leonor tengo  
el caso está en tal estado,  
que yo excusarme no puedo  
de casarme: solamente  
es á Leonor á quien temo,  
no sea, que lo resista,  
mas puede ser, que ella viendo  
el estado de las cosas,  
y de su Padre el precepto,  
venga en ser mia; yo voi.

*Sale Don Carlos, y Castaño.*

**Carlos.** No debo de estar en mi,  
Castaño, pues no estoi muerto.  
Don Rodrigo ( ay de mi! ) juzga,  
que á Leonor sacó Don Pedro,  
y se la viene á ofrecer,  
y el mal falso, y placentero,  
viene á casarse con ella,  
sin vér el impedimento  
de que se salió con otro.

**Cast.** Qué quierest El tal sugeto  
es marido convenible,  
y no repara en pucheros  
El yá volando esta Garza  
y quisó mararla á vuelos  
con que si el yá la cazó,  
yá para ti *Volaverunt.*

**Carl.** Yo estoi tan sin mi, Castaño,  
que aun á discurrir no acierto  
lo que haré en aqueste caso.

**Cast.** Yo te daré un buen remedio  
para que quedes vengado.  
Doña Ana es rica, y yo pienso,  
que rebienta por ser novia,  
enamoralá, y con esto  
te vengas de quatro, y ocho,  
que dexas á aqueste necio  
mucho peor, que en diablado,  
encuadrado *in aeternum.*

**Carl.** Por cierto, gentil venganza!

**Cast.** Mal te parece el consejo  
Tu no debes de saber  
lo que es un cuñado, un suegro,  
una madrastra, una tia,  
un Escribano, un ventreo,  
una mala de aquiler,  
ni un Albaçca, que picafo,

... que el Infierno el mejor,  
... y mas bien cobrado censo,  
... no llegan á su zapato.  
**Carl.** Ay de mi infeliz! Qué puedo  
hacer en aqueste caso?  
Ay Leonor! si yo te pierdo,  
pierda la vida tambien.  
**Cast.** No pierdas, ni aun un capello,  
sino vamos á buscarla,  
que en el Tribunal Supremo  
de su gusto, quizá se  
revocará este decreto.

**Carl.** Y si la fuerza su Padre?

**Cast.** Qué es forzarla? Pues el vicio

está yá para Tarajinot.

Vamos á buscarla luego,

que como ella diga nones,

no hará pares con Don Pedro.

**Carl.** Bien dices, Castaño, vamos.

**Cast.** Vamos, y dexálemosnos,

que se alargá la jornada,

si aqui mas nos detenemos.

JORNADA TERCERA.

*Salen Celia, y Doña Leonor.*

**Leon.** Celia, yo me he de ir,  
si tu salir no me dexas  
de esta casa, ó de este encierro.

**Celia.** Reportate, Leonor bella,  
y mira por tu opinion.

**Leon.** Qué opinion quieres, que cenga  
Celia, quien de oír acaba  
unas tan infaustas nuevas,  
como que quiere mi Padre,  
por que con engaño picafo,  
que Don Pedro me sacó,  
que yo ( ay Dios! ) fu esposa sea?

Y esto cae sobre haver  
antes dichome tu mesma,  
que Carlos ( ha fillo amante! )  
á Doña Ana galanté,  
y que con ella pretende  
casarse, que es quien pudiera,  
como mi esposo, librarme  
del rigor de mi violencia.

Con que estando en este estado,  
no les quedan á mis penas,  
ni asylo, que las focorra,  
ni amparo, que las defienda.

**Celia.** Verdad es, que se lo dixó,  
y á Don Carlos con la mesma  
tremoya tengo confuso;

porque mi amor me ordena,  
que yo despeche á Leonor,  
para que á su hermano quiera,  
y ella se quede con Carlos:  
y yo viendola resuelta,  
por la manda del vestido  
ando haciendo estas quimeras,  
Pues, señora, si conoçes,  
que ingrato Carlos te dexa,  
y mi señor te idolatra,  
y que tu padre desea  
hacerte su esposa, y que  
está el caso de manera,  
que si dexas de ser te  
pierdes honra, y conveniencia:  
no es mejor peñarlo bien,  
y resolverse discreta  
á lograr aquesta boda,  
que es la última, que se pierda.  
Y hallarás, si lo excoçes,  
mas de tres mil congruencias;  
pues sueltas con esto solo  
de tu crédito la qui bra,  
obedeces á tu Padre,  
das gusto á tu parentela,  
premios á quien te idolatra,  
y de Don Carlos te vengas.

**Leon.** Intento, amiga, que tu,  
pues te he fiado mis penas,  
me des lugar para irme  
de aqui, porque quando vuelva  
mi Padre, aqui no me halle,  
y me haga casar por fuerza:  
que yo me iré desde aqui  
á buscar en una Celda  
un rincón, que me sepulte,  
donde llorar mis tragedias,  
y donde sentir mis males,  
lo que de vida me resta,  
que quizás alli escondida,  
no sabrá de mi mi Estrella.  
**Celia.** Si pero sabrá de mi  
la mia, y por darte puerta,  
vendrá á estrellarse conmigo  
mi señor quando lo sepa,  
y será yo la estrellada,  
por no ser tu la estrellera.  
**Leon.** Amiga, haz esto por mi,  
y seré tu esclava eterna,  
por ser la primera cosa,  
que te pido.  
**Celia.** Aunque lo sea,  
que á la primera, que haga,  
pagaré con las Setenas.  
**Leon.** Pues, vive el Cielo, enemiga,  
que si salir no me dexas,  
he de matarte, y matarme.  
**Celia.** Chispas, y qué rayos echas!  
Mas qué si era, JESVS mio,  
que aquí conmigo embistiera:  
Qué haré? Pues si no la dexo  
ir, y á ser señora llega  
de casa, quien duda, que  
le tengo de pagar esta:  
y si la dexo salir,  
con mi amor avrá la misma  
dificultad: Aora bien,  
mejor será entreteñerla,  
y avisar á mi señor,  
de lo que su Dama intenta,  
que sabiendolo, es preciso,  
que salga él á detenerla,  
y yo quedo bien con ambos:  
pues con esta estratagemas  
ella no queda ofendida,  
y él obligado me queda.  
Señora, si has dado en esto,  
y en hacerlo tan resuelta  
estás, ve á ponerte el manto,  
que yo guardaré la puerta.

**Leon.** La vida, Celia, me has dado,  
**Celia.** Sei de corazon mi eterna,  
y no puedo ver llorar,  
sin hacerme una manteca.  
**Leon.** A ponerme el manto ve!  
**Celia.** Anda, pues, y ven aprisa;  
que te espero: no haré tal,  
sino cerraré la puerta,  
é iré á avisar á Melisio,  
que se le ve Melisandra.  
**Sale Don Juan.**  
**Juan.** Con la llave del Jardín,  
que dexó en mi poder Celia,  
para ir á lograr mis dichas,  
quiero averiguar mis penas.  
Qué mal dixe, averiguar,  
pues á la que es evidenciada,  
no se puede llamar duda.  
Piuguiera á Dios estuvieran  
mis zelos, y mis agravios  
en estado de sospecha!  
Mas como me atrevo, quando  
es contra mi honor mi ofensa,  
su ser cierta mi vengança,  
hacer mi deshonra cierta?  
Si solo basta á ofenderme  
la presumpcion, como piensa  
mi honor, q puede en mi agravio  
la duda ser evidencia,  
quando la evidencia misma  
del agravio en la nobleza,  
siendo cerridombre falsa  
se hace duda verdadera:  
que como al honor le agravia  
solamente la sospecha,  
hará cierta su deshonra,  
quien la verdad juzga incierta.  
Pues si es así, como yo  
imagino, que ay quien pueda  
ofenderme, si aun en duda  
no consentimiento que me ofendan:  
Aqui oculto esperaré,  
á que mi contrario venga,  
que quien, del estado en que  
está su correspondencia,  
duda, que vendrá de noche,  
quien de dia sale, y entra:  
Yo quiero entrar á esperarlos:  
honor mi esperanza alienta.  
**Sale Don Carlos, y Castaño con  
un emboltorio.**  
**Carl.** Por mas que he andado la casa

no he podido dar con ella,  
y veugo desesperado.

*Cast.* Pues señor, de veras echas,  
que están las puertas cerradas,  
que á essouo quarto atravieffan  
por el temor de Doña Ana,  
de que su hermano te vea.

O porque á Leonor no atisbes,  
y para hacerlos por fuerza  
cafar, Doña Ana, y su hermano,  
nos han cerrado entre puertas.

*Carl.* Castañon, yo estoi resuelto,  
á que Don Rodrigo sepa,

que soi quien facó á su hija,  
y quien fer su esposo espera,  
que pues por peniar que fue el  
Don Pedro, dársela intenta,  
tambien me la dará á mi,  
quando la verdad entienda,  
de que fui quien la robó.

*Cast.* Ramosamente lo piensas,  
pero como has de salir,  
si Doña Ana es centinela,  
que no se duerme en las pajaz.

*Carl.* Fácil, Castañon, me fuera  
el salir contra su gusto:  
que no estoi yo de manera,  
que tenga lugar de ser  
tan comedidas mis penas.

Solo lo que me embaraza  
y á mi valor desalienta,  
es el irme de su casa,  
dexando á Leonor en ella,  
donde á qualquier novedad  
pueda importar mi presencia.

Y así he pensado, que tu  
salgas, pues aunque te vean,  
hará nioguno el reparo  
enti, que en mi hacer pudieran;  
y este papel, que ya escripto  
traigo, con que le doi cuenta  
á Don Rodrigo, de todo,

le lleves. *Cast.* Ay, Santa Teclal  
pues como quieres que vayat  
Y ves aqui que me pesca  
en la calle la justicia,  
por complice en la tormenta  
de la herida de Don Diego,  
y aunque tu el agresor seas,  
por que te ayude al ruido,  
pago in solidum la ofensa.

*Carl.* Este es mi gusto, Castañon.

*Cast.* Si; mas no es mi conveniencia.

*Carl.* Vive el Cielo, que has de ir.

*Cast.* Señor, es muy buena cuenta,  
por cumplir el juramento  
de que él viva, que yo muera.

*Carl.* Aora burlas. Castañon.

*Cast.* Aotés aora son veras.

*Carl.* Que es esto, infame, tu tratas  
de apurarme la paciencia,  
Vive Dios, que has de ir, ó aquí  
te he de matar. *Cast.* Señor, suelta  
que esto es muy executivo,  
y en estotro ay contingencia,  
dámé el papel, que yo tré.

*Carl.* Temalo, y mira que vuelvas  
aprieta, por el cuidado  
en que estoi. *Cast.* Dame, licencia  
señor, de contarte un cuento,  
que viene aqui como piedra  
en el ojo de un Vicario,  
que deben de ser canteras.

Salió un hombre á torrear,  
y á otro un caballo pidió,  
el qual, aunque lo sintió,  
no se lo pudo negar.

Salió, y el dueño al mirallo,  
no pudiendolo sufrir,  
le embió un recaudo, á decir,  
que le cuidasse el caballo,  
porque valia un thesoros,  
y el otro muy festejado,  
respondió: Aqueste recaudo  
no viene á mi, sino al Toro.

Tu eres así aora, que  
me reñates á un palleo,  
donde, aun que yo lo desee,  
no sé yo si volveré.

Y lo que me causa risa,  
aun estando tan penoso,  
es, que siendo tan dudoso,  
me mandes, que venga aprisa.  
Y así yo aora te digo,  
como el otro torreador,  
que esse recaudo, señor,  
le embies á Don Rodrigo.

*Salte Celis.*

*Celis.* Señor Don Carlos, mi ama  
os suplica, vais á verla  
al Jardin luego al instante,  
que tiene cierta materia,  
que tratar con vos, que importa.

*Carl.* Decid, que yá á obedecerla  
voi. Has tu lo que he mandado.

*Vanse Don Carlos, y Celis.*

*Cast.* Yo bien no hacerlo quisiera,  
si me valiera contigo

el hacer yo la deshecha.

Valgame Dios, con que traza  
yo á Don Rodrigo le diera,  
aqueite papel, sin que él,  
ni alguno me conociera.

Quiera fuera aqui Garatufa  
de quien en las Indias cuentan,  
que hacia muchos prodigios,  
que yo, como nací en ellas,  
le he sido siempre devoto,  
como á Santo de mi tierra.

O tal qualquiera que has sido,  
ó tu! qualquiera que seas,  
bien eliguias abanillo,  
ó bien arrastres contera,  
inspirante alguna traza,  
que de Calderon parecza,  
con que salir de este empeño:  
pero tate, en mi conciencia;  
que yá he topado el enredo.

Leonor me dió unas polleras,  
y unas joyas, que tráxíse,  
quando quiso ser Elena  
de este Paris boqui rubio,

y las usago aqui bien cerca,  
que me han servido de cama;  
pues si yo me visto de ellas  
avrá en Toledo tapada,  
que á mi garbo se parecza.  
Pues aora bien, yo las faco:  
vayan estos trapos fuera.

*Quitase capa, sombrero, y espada.*

Lo primero, aprisionar  
me conviene la melena,  
por que quitará mil vilas,  
si le dió tantica suelta.

Con este paño pretendo  
abrigarme la mollera,  
si como quiero la pongo,  
será gloria ver mi pena.

Aora entran las basquiñas,  
JESVS, y que rica tela!  
No ay duda, que me esté bien,  
por que cómo soi morena,  
me está del Cielo lo azul.

Y esto, qué es? Joyas son estas,  
no me las quiero poner,  
que aora vot de revuelta.

Un serenero he topado  
en aquesta faltriquera,  
tambien me le he de plantar,

cubrame esta pechuguera.  
El solimán me hace falta,  
pluguiese à Dios, y le huviera,  
que una manica de gato,  
sin duda me la pusiera:  
pero no, que es un ingrato,  
y luego en cara me dira.  
La color! No me hace al caso,  
que en este empeño, de fuerza,  
me han de salir mil colores,  
por ser Dama de vergueoza.  
Que les parece, señoras,  
este enoaxe de Vallena?  
Ni puesta con Sacristanes  
pudiera estar mas bien puesta.  
Es cierto, que estoi hermosa,  
Dios me guarde, que estoi bella.  
Qualquier cosa me está bien,  
porque el molde es rara pieza.  
Quiero acabar de alisarme,  
que aun no estoi Dama perfecta.  
Los guantes, aquesto, si  
porque las manos no vean,  
que han de ser las de Jacob,  
con que à Esau me pareciera.  
El manto lo vale todo,  
echomele en la cabeza.  
Valgame Dios! quanto encubre  
esta telilla de seda,  
que ni ay felle que así guarde,  
ni muro, que así defienda,  
ni ladrón, que tanto encubra,  
ni page, que tanto mientra,  
ni gitano, que así engañe,  
ni logrero, que así venda.  
Un traslumpto el abanillo  
es de mi garvo, y belleza:  
pero si me dá tanto aire,  
qué mucho à mi se pareciera.  
Dama avrá en el Auditorio,  
que diga à su compañera:  
Mariquita, aqueste bebo  
al tapado representa.  
Pues atención, mis señoras,  
que es passo de la Comedia,  
no pienen que son embustes  
fraguados acá en mi idéa,  
que yo no quiera enganarlas,  
ni menos à Vuxcelencia.  
Yá estoi armado, y quien duda,  
que en el punto que me vean,  
me sigan quatro mil lindos,  
de aquestos que galantean

à salga lo que saliere,  
y que à bulto se amartelan,  
no de la belleza, que es,  
fino de lo que ellos piensan.  
Vaya, pues, de Dameria,  
menudo el passo, derecha  
la estatura, airoso el brio,  
inclinada la cabeza.  
Un si es, no es, al un lado,  
la mano en el manto embuelta  
con el un ojo recluso,  
y con el otro de fuera;  
y vamos ya, que encerrada  
de malogra mi belleza.  
Temor llero de que alguno  
me enamore.  
Va à salir, y encuentra à D. Pedro.  
Pedro. Leonor bella,  
vos con manto, y à estas horas  
O, qué bien me dixo Celia,  
de q' irse à un Convento quierel  
à donde vais con tal prissa?  
Cast. Viré Dios, que por Leonor ap.  
me tiene, yo la he hecho buena,  
si él me quiere descubrir.  
Ped. De qué estáis, Leonor? suspensat  
A donde vās, Leonor māt  
Cast. Oiga lo que Leonor está ap.  
Mas, pues, por Leonor me marco  
yo quiero fingir ser ella,  
que quizás atiplando la habla,  
no me entenderá la letra.  
Ped. Por qué no me hablas, señora?  
Aun no os merece respuesta  
mi amor: Por qué de mi casa  
os queréis ir? Es ofensa  
el adoraros tan fino,  
el amaros tan de veras,  
que sabiendo, que à otro amais,  
estā mi atencion tan ciega  
de vuestras obligaciones,  
vuestro honor, y vuestras p'edas,  
que à casarme determino;  
sin que niogun riesgo tema.  
Que en vuestra capacidad  
bien sè que tendré mas fuerza,  
para mirar por vos misma,  
la obligacion, que la Estrella.  
Es posible, que no os mueve  
mi afecto, ni mi nobleza,  
mi hacienda, si mi persona,  
à verme menos severa?  
Tan indigno soy, señora

Y doi caso, qué lo sea,  
no me darán algun garvo  
la gala de mis finezas.  
No es mejor para mirido,  
si lo considerais cuerda,  
quien no galán os adora,  
que quien galán os desprecia.  
Cast. Gran cola es el ser rogada,  
yá no me admiro, que lean  
tan soberbias las mugeres;  
porque no ay que en soberbera  
cosa como el ser rogadas.  
Aora bien, de vuestra, y meida  
he de poner à este conto.  
Don Pedro, negar quisiera  
la causa porque me voi:  
pero yá decirla es fuerza:  
yo me voi, porque me mata  
de hambre aquí vuestra miseria;  
porque vos sois un ceitado,  
vuestra hermana es una suegra,  
las criadas usas tias,  
los criados unos bestias.  
y yo de aquesto enfadada,  
en casa una Pastelera  
à merendear garapiña  
voi. Ped. Que palabras son estas,  
y qué estylo tan ageno  
del ingenio, y la belleza  
de Dona Leonor! Señora,  
mucho extraña mi fineza  
oiros dar de mi familia  
unas tan indignas quejas:  
qué si queréis deslucirme,  
bien podeis de otra manera,  
y no con tales palabras,  
que à vos misma mal vos dexan.  
Cast. Digo q' me matan de hambre,  
es aquesto lengua Griega?  
Pedro. No es Griega, señora: pero  
no entiendo en vos esta lengua.  
Cast. Pues sino entendéis así,  
entended de esta manera.  
Quiero irse.  
Pedro. Tened que no haveis de iros,  
ni es bien, que yo lo consienta,  
porque à vuestro Padre de dicho  
que estáis aquí, y así es fuerza,  
en qualquiera tiempo, darle  
de vuestra persona cuenta.  
Que quando vos no queráis  
casaros, haciendo entrega  
de vos, quedaré bien puesto,  
viendo,

viendo, que la resistencia  
de casarse, de mi parte  
no está, sino de la vuestra.

**Casf.** Don Pedro, vos sois un necio.  
Y esta es ya mucha licencia  
de querer vos impedir  
à una muger de más prendas,  
que salga à matar su hambre.

**Pedr.** Posible es, Cielos, que aquestas  
son palabras de Leonor  
Vive Dios, qué pienso, que ella  
se finge necia, por vér,  
si con esto me despecha,  
y me dexo de casar.

Cielos, que así me aborrezca,  
y que conociendo aquesto  
esté mi pasión tan ciega,  
que no pueda reducirse!

Bella Leonor, qué aprovecha  
el fingiros necia, quando  
sé yo, que sois tan discretat  
pues antes, de enamorarme,  
sirve mas la diligencia,  
viendo el primor, y cordura  
de saber fingiros necia.

**Casf.** Norable aprieto por Dios!  
yo pienso, que aqui me fuerza,  
mejor es mudar de estylo,  
para vér si así me dexa.

Don Pedro, yo soi muger,  
que sé bien donde me aprieta  
el zapato, pues ya he visto,  
que dura vuestra fineza

à pesar de mis desaires,  
yo quiero dár una vuelta,  
y mudarme al otro lado,  
siendo aquesta noche mesma  
vuestra esposa.

**Pedr.** Qué decis,  
señora? **Casf.** Qué será vuestra,  
como dos, y dos son quatro.

**Pedro.** No lo digais tan aprieta,  
no me mate la alegría,  
yá que no pudo la pena.

**Casf.** Pues no, señor, no os murais  
por amor de Dios, si quierá  
hasta dexarme un muchacho,  
para que herede la hacienda.

**Pedr.** Pues esto mirais, señora!  
No sabeis, que es toda vuestra?

**Casf.** Valgame Dios, yo me entiendo,  
bueno será tener prendas.

**Pedr.** Ella será dicha mía;

mas, señora, hablais de veras,  
ò me entreteneis la vida?

**Casf.** Pues soi yo Farandulera  
Palabra os doi de casarme,  
si yá no es que por vos queda.

**Pedr.** Por mí: Eflo decis, señora?

**Casf.** Qué apostamos, que si llega  
el caso, que queda por vos?

**Pedr.** No así agravies la fineza.

**Casf.** Pues dadme palabra aqui,  
de que si os hacedis à fuera,  
no me habeis de hacer à mí  
algun daño. **Pedr.** Qué os la ofrezca,  
qué importa? supuesto, que  
es imposible, que pueda  
desfistirse mi cariño.

Mas permitid, que merezca  
de que quereis ser mi esposa,  
vuestra hermosa mano en prendas

**Casf.** Llegó el caso de Jacob,  
catadla aqui toda entera.

**Pedr.** Pues con guantes me la daist

**Casf.** Si, porque la tengo enferma.

**Pedr.** Pues qué tenéis en las manos?

**Casf.** Hicierooome mal en ellas  
en una visita un día,  
y ni han bastado recetas  
de hieles, ni xaboncillos,  
para que à su albura vuelvan.

*Dentro Don Juan.*

**Juan.** Muere à mis manos, traidor.

**D. Pedr.** Oye, qué voz es aquellat

*Dentro Don Carlos.*

**Carl.** Tu morirás à las mias,

pues buscas tu muerte en ellas.

**Pedro.** Vive Dios, que es en mi casa.

**Casf.** Yá suena la voz mas cerca.

*Salen riñendo Don Carlos, Don Juan, y Doña Ana deteniendoles.*

**Ana.** Caballeros; deteneos;

mas mi hermano: yo estoi muertal

**Casf.** Mas si por mí se acuchillan

los que mi beldad festejant

**Pedr.** En mi casa, y à estas horas

con tan grande desvergüenza

acuchillarse dos hombres?

Mas yo vengaré esta ofensa

dandoles muerte, y mas quando

es Don Carlos quien pelea.

**Ana.** Quien pensára (ay infelice!)  
que aqui mi hermano estuviera?

**Carl.** Don Pedro está aqui, y por mí

à mi nada se me diera: pero se arriesga Doña Ana, que es solo por quien me pesa.

**Casf.** Aquí ha sido la de Orán, mas yo apagaré la vela, quizis con esso tendré lugar de tomar la puerta, que es solo lo que me importa.

**Apaga Castaño la vela, y riñen todos.**  
**Pedr.** Aunque ayais muestro la vela, por libraros de mis iras, poco importa, que aunque sea à obcuras, sabre mataros.

**Carlos.** Famosa ocasion es esta, de que yo libre á Doña Ana, pues por ampararme atenta, está arriesgada su vida.

**Sale Doña Leonor con manto.**  
**Leon.** Ay Dios! aqui dexé à Celia, y aora solo escucho espadas, y voi pisando tini blas. Qué serà Valgame el Cielo! pero lo que suere sea: pues à mi, solo me importa vér, si topo con la puerta.

**Topa con Don Carlos.**  
**Carl.** Esta es sin duda Doña Ana. Señora, venid apríessa, y os sacaré de este riesgo.

**Leon.** Qué es esto! Un hombre me lleva; mas como de aqui me saque, con qualquiera voi contenta, que si él me tiene por otra, quando en la calle me vea, podrá dexarme ir à mi, y volver à focorrerla.

**Ana.** No tengo cuidado yo de que sepa la pendencia mi hermano, y mas quando he visto, que es Don Carlos quien pelea, y diré que es por Leonor. Solamente me atormenta, el que se arriesgue Don Carlos, O, quien toparlo pudiera, para volverlo à esconder!

**Pedro.** Quien mi honor agravia, muera.

**Casf.** Qué aya yo perdido el tino, y no topé con la puerta! Mas aqui juzgo, que está, **JESUS** Qué es esto! Al hacena, en que me he hecho los hozicos, y quebrado diez docenas

de vidros, y de redomas, que invliando mi belleza, me han pegado redomazé. **Ana.** Ruido he sentido con la puerta, sin duda alguna se vá. Don Juan, porque no te vean, y lo conozca mi hermano, y yá dos solos pelean: qual de ellos serà Don Carlos?

**Llega Doña Ana à Don Juan.**  
**Carl.** La puerta, sin duda, es esta, vamos, señora, de aqui.

**Vase Don Carlos con Doña Leonor.**  
**Pedro.** Morirás à mi violencia.

**Ana.** Mi hermano es aquel, y a queste sin duda es Carlos: apríessa, señor, yo os ocultaré.

**Juan.** Esta es Doña Ana, è intenta ocultarme de su hermano, preciso es obedecerla.

**Vase Doña Ana con Don Juan.**  
**Pedr.** Donde os oculteis, traidores! Que mi espada no os encuentra Ola, traed una luz.

**Sale Celia con luz.**

**Celia.** Señor, qué voces son estas  
**Pedr.** Qué ha de ser! Pero qué miro!

hallando abierta la puerta, se fueron; mas si Leonor ( que sin duda entró por ella aqui Don Carlos ) está en casa, qué me dá pena! Mas bien será averiguar como entró. Tu, Leonor, entra à recogerte, que voi à que aqui tu Padre venga, porque quiero que esta noche queden nuestras bodas hechas.

**Casf.** Tener hechas las narices, es lo que aora quisiera.

**Vase Castaño, y cierra Don Pedro la puerta.**

**Pedr.** Encerrar quiero à Leonor, por si acaso fué cautela, haverme favorecido. Yo la encierro por de fuera, porque si acaso lo fingí, se haga la burla ella mesma. Yo me voi à averiguar, quien fué, el que por mis puertas le dió entrada à mi enemigo; y por que era la pendencia

don Carlos, y el émbozado; y pues antes, que lo viera, los vió mi hermana, y salió con ellos, saber es fuerza, quando á renir empezaron, donde, ó como estaba ella.

*Vase Don Pedro, y sale Don Rodrigo, y Hernando.*

**Rodr.** A questo Hernando, he sabido, que Don Diego está herido, y que lo hirió, quien á Leonor llevaba, quando en la calle estaba, porque él la conoció, y quitarla quiso, con que le fué preciso renir, y la pendencia ya trabada, el que á Leonor llevaba, una estocada le dió, de que quedó casi difunto, y luego al mismo punto cargado hasta su casa lo llevaron, donde luego que entraron, en si volvió Don Diego, pero advirtiendo luego

en los que le llevaron apiadados, conoció, de Don Pedro ser criados: por que sin duda Hernando fué el llevalle, por excusar el ruido de la calle.

Mira qué bien viene esto, que ha pasado, con lo que esta mañana me ha afirmado, de que Leonor fué sola á vér su hermana, y que yo me detenga hasta mañana, para vér si Leonor casarse quiere; de donde bien se infiere,

que de no hacerlo trata, y que con estas largas lo dilata; mas yo vengo resuelto, porque á esto á casa he vuelto, á apretarle de suerte, ó le he de dar la muerte.

**Hern.** Harás muy bien, señor, que la dolencia de honor, se ha de curar con diligencia; porque el que lo dilata neciamente, viene á quedarle enfermo eternamente.

*Sale Don Carlos con Doña Leonor tapada.*

**Carl.** No teneis ya, que temer, Doña Ana hermosa, el peligro.

**Leon.** Cielo, que me traiga Carlos, pensando (ha fiero enemigo) que soi Doña Ana? Qué mas claros busco los indicios de que la quiere?

**Carl.** En qué empeño me he puesto, Cielos divinos,

que por librar á Doña Ana; dexo á Leonor al peligro? A donde podré llevarla, para que pueda mi brio volver luego por Leonor? Pero ácia aqui un hombre miro, quien vá: **Redr.** Es Don Carlos?

**Carl.** Yo soi.

Valgame Dios! Don Rodrigo es: á quien podré mejor encomendar el asylo, y el amparo de Doña Ana?

Que con su edad, y su juicio la compondrá con su hermano con decencia, y yo me quito de aqueste embarazo, y vuelvo á vér, si puedo atrevido sacar mi Dama. Señor

Don Rodrigo, en un conficto estoi, y vos podeis solo sacarme de él. **Rodr.** En qué os sirvo, Don Carlos?

**Carl.** Aquesta Dama, que traigo, señor, conmigo, es la hermana de Don Pedro, y en un lance fué preciso el salirle de su casa, por correr su honor peligro.

Yo, ya veis, que no es decente tenerla, y asi os suplico, la tengais en vuestra casa, mientras yo á otro empeño alsisto.

**Rodr.** Don Carlos, yo la tendré, claro está, que no es bien visto tenerla vos, y á su hermano hablarle, si seis servido.

**Carl.** Haréisme mucho favor, y assi yo me voi.

**Leon.** Qué miro? á mi Padre me ha entregado.

**Rodr.** Hernando, he dicho, pues voi á vér á Don Pedro, y Carlos hizo lo mismo,

que él, sacándote á su hermana, que ya por otros indicios sabia yo, que la amaba,

valerme de este motivo, tratando de que la case, porque ya, como de hijo, debo mirar por su honor,

y él quisó mas reducido, viendo á peligro su honor,

querrá remediar el mío.  
**Bern.** Bien has dicho, y me parece  
 buen modo de confesarlo, toqué no! A  
 el no entregarle á su hermano,  
 hasta que él aya cumplido  
 con lo que se prometió.

**Rodr.** Pues yo entro, venid conmigo,  
 señora, y nada temais  
 de riesgo, que yo me obligo  
 á sacaros bien de todo.

**Leon.** A casa de mi enemigo  
 me vuelve á meter mi Padre,  
 y ya es preciso seguirlo,  
 pues descubrirme no puedo.

**Rodr.** Pero allí á Don Pedro mirad  
 Vos, señora, con Hernando  
 os quedad en este sitio,  
 mientras hablo á vuestro hermano.

**Leon.** Cielos, vuestro lozano impio  
 mudad, ó dadme la muerte;  
 pues me será mas benigno  
 un fin breve, aunque es atroz,  
 que un prolongado martyrio.

**Rodr.** Pues yo me quiero llegar.  
*Salen Don Pedro.*

**Pedro.** Que saber no aya podido  
 mi enojo, quien en mi casa  
 le dió entrada á mi enemigo,  
 mi aya encontrado á mi hermana!  
 mas buscarla determino  
 ácia el jardín, que quizás,  
 zemerofa del ruido,

se vino ácia aquesta quadra.  
 Yo voi: pero Don Rodrigo  
 está aqui: á buen tiempo viene;  
 pues que ya Leonor me ha dicho,  
 que gusta de ser mi esposa.  
 Seais, señor, bien venido,  
 que á no haver venido vos,  
 en aqueste instante mismo  
 havia yo de buscaros.

**Rodr.** La diligencia os estimo  
 Sentemonos que tenemos  
 mucho que hablar. **Pedro.** Y á colijo,  
 que á lo que podrá venir  
 resultará en gusto mío.

**Rodr.** Bi:n avréis congeturado,  
 que lo que puede, Don Pedro,  
 á vuestra casa traerme,  
 es el honor: pues lo tengo  
 fiado en vuestra palabra:  
 que aunque soy tan Caballero,

mientras no os calais está lo y volad no  
 á peligro siempre expuesto,  
 y bien veis, que no es alhaja,  
 que puede en un noble pecho  
 permitir la contingencia:  
 porque es un crystal tan resoso,  
 que si no le quiebra el golpe,  
 le empaña solo el aliento.

Esto avréis pensado vos,  
 y haréis bien en pensar estos:  
 pues tambien esto me trae:  
 mas no es esto á lo que vengo  
 principalmente, porque  
 quiero con vos tan atento  
 proceder, que conozcáis,  
 que teniendo de por medio  
 el cuidado de mi hija,  
 y de mi honor el empeño,

con tanta cortesania  
 procedo con vos, que puedo  
 hacer mi honor asfessorio,  
 por poner primero el vuestro.  
 Ved si puedo hacer por vos  
 mas, aunque tambien concedo,  
 que esta conveniencia es mia;  
 que habiendo de ser mi yerno,  
 el quereros ver honrado  
 resultará en mi provecho:  
 ved vos, quan zeloso soi  
 de mi honor, y con que extremo  
 sabré zelar mi opinion,  
 quando así la vuestra zelo.  
 Supuesto esto, ya sabeis  
 vos, que Don Carlos de Olmedo,  
 de mas del lustre heredado  
 de su noble nacimiento

**Pedro.** A D. Carlos me ha nombrado,  
 donde irá á parar aquestos  
 Y el no hablar en que me case,  
 su duda sabe el suceso,  
 de que la sacó Don Carlos.  
 Oy la vida, y honra pierdo.

**Rodr.** El color haveis perdido,  
 y no me admito, que oyendo  
 cosas tocantes á honor,  
 no fuerais noble, ni cuerdo,  
 ni honrado, sino mostraras  
 esse noble sentimiento.  
 Mas, pues, de lanceas de amor  
 teneis en vos el exemplo,  
 y que vuestra propria culpa  
 hahesta el delicto ageno,

no tenéis de que admiraros os quisiereis saber de lo mismo que habeis hecho.

*Sale Doña Ana al paño.*

**Ans.** Don Rodrigo con mi hermano está, desde aquí pretendo escuchar á lo que vino, que como á Don Carlos tengo oculto, y lo vió mi hermano, todo lo dudo, y lo temo.

**Rodr.** Digo, pues, que aunque ya os enterado estaréis de esto, Don Carlos á vuestra hermana hizo licitos festejos: correspondiéndole Doña Ana, no fué mucho, pues to mismo sucedió á Leonor con vos.

**Pedr.** Qué es esto? (valgame el Cielo.)

Don Carlos quiere á mi hermana.

**Ans.** Como llegar á saberlo ha podido Don Rodrigo.

**Rodr.** Digo, por no deteneros con lo mismo que sabeis, que viéndose en el apricio de haverlo ya visto vos, y de estar con él riñendo, la sacó de vuestra casa.

**Pedr.** Qué es lo que decís? **Rodr.** Lo mismo, que vos sabeis, y lo propio, que hicisteis vos: pues es bueno, que me hicierais vos á mi la misma ofensa, y que cuerdo venga á tratarlo, y que vos (sin ver que permite el Cielo, que veamos por nosotros la ofensa, que á otros hacemos) es mostráis tan alterado.

**Tomad,** hijo, mi consejo, que en las dolencias de honor, no todas veces son buenos, si bastan solo suaves,

los medicamentos rectos, que antes suelen hacer daño: pues quando está malo un miembro, el experto Cirujano, no luego le aprieta el hierro, y corta lo dolorido, sino que aplica primero los remedios lenitivos: que acudir á los cauterios, es quando se reconoce, que ya no ay otro remedio: Hagamos lo mismo acá:

Don Carlos me ha hablado es ello, Doña Ana se fue con él, y yo en mi poder la tengo: ellos lo han de hacer sin vos, pues no es mejor, si han de hacerlo, que sea con vuestro gusto, haciendo cuerdo, y atento, voluntario lo prescise.

Que es industria del ingenio, vestir la necesidad de los visos del afecto.

A queste es mi parecer, ahora consultad cuerdo á vuestro honor, y veréis, si os está bien el hacerlo.

Y en quanto á lo que á mi toca, sabed, que vengo resuelto, á que os caseis esta noche,

pues no ay porque deteneros, quando vengo de saber, que á mi sobrino Don Diego dexasteis herido á noche,

porque llegó á conoceros, y á Leonor quiso quitaros: ved vos, quan mal vieneis aquesto con que vos no la sacasteis:

y en suma, este es largo cuento, pues solo con que os caseis, queda todo satisfecho.

**Ans.** Temblando estoi, que responde mi hermano: mas yo no encuentro, que razon puede mover á fingir estos enredos

á Don Rodrigo. **Pedr.** Señor, digo, quanto á lo primero, que el decir, que no saqué á Leonor, fué fingimiento,

que me debió decoroso mi honor, y vuestro respecto, y pues solo con casarme decís, que quedo bien puesto,

á la beldad de Leonor oculta aquel apofento, y ahora en vuestra presencia le daré de esposo, y ducado la mano: pero sabed,

que me habeis de dar primero á Doña Ana, para que siguiendo vuestro consejo, se despose con Don Carlos al instante: pues con esto seguro de este enemigo

de to'as manéras quedo: *Salé Don Carlos.*  
**Rodr.** O. que bien, que se conoce! *Salé Don Carlos.*  
 vuestra nobleza, y talento! *Salé Don Carlos.*  
 voi à que entre vuestra hermana, ad'os d'ellos  
 y os doj las gracias por d'ello. *Salé Don Carlos.*

**Anna.** No ay para qué, *Salé Don Carlos.*  
 pues para dár la que os debo, *Salé Don Carlos.*  
 estoi yá muy prevenida: *Salé Don Carlos.*

y à ti, hermano, aunque merezco *Salé Don Carlos.*  
 tu indignacion, te suplico, *Salé Don Carlos.*  
 que examines por tu pecho *Salé Don Carlos.*  
 las violencias del amor, *Salé Don Carlos.*  
 y perdonarás con esto *Salé Don Carlos.*  
 mis yerros, si es que lo son, *Salé Don Carlos.*  
 siendo tan dorados yerros. *Salé Don Carlos.*

**Pedr.** Alzad del suelo, Doña Ana, *Salé Don Carlos.*  
 que hacerle tu calamiento *Salé Don Carlos.*  
 con mas decencia pudieras, *Salé Don Carlos.*  
 y no poniendo unos medios *Salé Don Carlos.*  
 tan indecentes. **Rodr.** Dexad *Salé Don Carlos.*  
 aquello, que yá no es tiempo *Salé Don Carlos.*  
 de reprehension, embiad *Salé Don Carlos.*  
 un criado de los vuestros, *Salé Don Carlos.*  
 que à buscar vaya à Don Carlos. *Salé Don Carlos.*

**Anna.** No ay que embiarlo, supuesto, *Salé Don Carlos.*  
 que como à mi esposo, oculto *Salé Don Carlos.*  
 dentro en mi quarto le tengo. *Salé Don Carlos.*

**Pedr.** Pues sacale luego al punto. *Salé Don Carlos.*  
**Anna.** Con qué gusto te obedezco! *Salé Don Carlos.*  
 que al fin, mi amante porfia *Salé Don Carlos.*  
 ha logrado sus deseos! *Salé Don Carlos.*

**Pedr.** Celia? *Salé Don Carlos.*  
*Salé Celia, y recibe la llave, y vase.*

**Celia.** Qué me mandas. **Pedr.** Toma *Salé Don Carlos.*  
 la llave de esse aposento, *Salé Don Carlos.*  
 y avisa à Leonor, que salga *Salé Don Carlos.*  
 O Amor, que al fin de mi anhelo, *Salé Don Carlos.*  
 has dexado, que se logren *Salé Don Carlos.*  
 mis amorosos intentos! *Salé Don Carlos.*

**Leon.** Pues me tienen por Doña Ana, *Salé Don Carlos.*  
 entrarme quiero allà dentro, *Salé Don Carlos.*  
 y librarne de mi padre, *Salé Don Carlos.*  
 que es el mas proximo riesgo, *Salé Don Carlos.*  
 que despues para librarne *Salé Don Carlos.*  
 de la infancia de Don Pedro, *Salé Don Carlos.*  
 mas faltarán otros modos. *Salé Don Carlos.*  
 Mas subir à un hombre veo *Salé Don Carlos.*  
 la escalera. Quien será? *Salé Don Carlos.*

*Salé Don Carlos.*

**Carl.** A todo traace resuelto *Salé Don Carlos.*  
 yengo à sacar à Leonor *Salé Don Carlos.*

de este indigao captiverio. *Salé Don Carlos.*  
 que supuesto, que Doña Ana *Salé Don Carlos.*  
 está yá libre de riesgo, *Salé Don Carlos.*  
 no ay porque esconder la cara *Salé Don Carlos.*  
 mi valor, y vive el Cielo, *Salé Don Carlos.*  
 que la tengo de llevar, *Salé Don Carlos.*  
 ò he de salir de aqui muerto. *Salé Don Carlos.*  
*Salé Don Carlos, por junto à Leonor.*

**Leon.** Carlos (ò valgame Dios!) *Salé Don Carlos.*  
 y de colera tan ciego *Salé Don Carlos.*  
 vâ, que no reparo en mi *Salé Don Carlos.*  
 pues à qué vendrà, supuesto, *Salé Don Carlos.*  
 que me llevó à mi, pensando, *Salé Don Carlos.*  
 que era yo Doña Ana. Ha Cielos, *Salé Don Carlos.*  
 que meçayais puesto en estado, *Salé Don Carlos.*  
 que estos ultrages consentid, *Salé Don Carlos.*  
 Mas si acabo conoció, *Salé Don Carlos.*  
 que dexaba en el empeno *Salé Don Carlos.*  
 à su Dama, y à librarla *Salé Don Carlos.*  
 viene aora. Yo me acerco, *Salé Don Carlos.*  
 para escuchar lo que dice. *Salé Don Carlos.*

**Carl.** Don Pedro, quando yo *Salé Don Carlos.*  
 en casa de mi enemigo, *Salé Don Carlos.*  
 mal puedo usar de lo atento, *Salé Don Carlos.*  
 Vos me teneis: Mas qué miro *Salé Don Carlos.*  
 Don Rodrigo aqui? **Rodr.** Tentos, *Salé Don Carlos.*  
 Don Carlos, y sállegaos *Salé Don Carlos.*  
 porque yá todo el empeno *Salé Don Carlos.*  
 está ajustado, yá viene *Salé Don Carlos.*  
 en vuestro gusto Don Pedro, *Salé Don Carlos.*  
 y pues à él le d'ò debéis, *Salé Don Carlos.*  
 d'adle el agradecimiento, *Salé Don Carlos.*  
 que yo el parabrâ os do *Salé Don Carlos.*  
 de veros felice dueño *Salé Don Carlos.*  
 de la beldad que adorâis, *Salé Don Carlos.*

**Carl.** Qué es esto? sin duda *Salé Don Carlos.*  
 se sabe todo el successo *Salé Don Carlos.*  
 porque Castaño, el papel *Salé Don Carlos.*  
 debid de dár yâ, y sabiendo *Salé Don Carlos.*  
 Don Rodrigo, que fui yo *Salé Don Carlos.*  
 quien la facò, querrè *Salé Don Carlos.*  
 portarfe, y darme à Leonor, *Salé Don Carlos.*  
 y sin duda yâ Don Pedro, *Salé Don Carlos.*  
 viendo tanto defengañò, *Salé Don Carlos.*  
 se desiste del empeno. *Salé Don Carlos.*  
 Señor, palabras me faltan *Salé Don Carlos.*  
 para poder responderos *Salé Don Carlos.*  
 mas valgame lo dichoso *Salé Don Carlos.*  
 para disculpar lo necio *Salé Don Carlos.*  
 que en tan no esperada *Salé Don Carlos.*  
 como la que yo merezco, *Salé Don Carlos.*

si no me volvierá loco, que yo no supiera poco cuerdo: **Rodr.** Mirad, si os lo dixere yo, querela con grande extremo. **Leon.** Qué es esto, Cielos, qué escuché que parabienes son estos, ni qué dichas de Don Carlos. **Pedr.** Aunque debierais atento haveros de mi valido, supuesto, que gusta de ello Don Rodrigo, cuyas canas como de Padre venero, yo me tengo por dichoso en que tan gran Caballero se sirva de honrar mi casa. **Leon.** Ya no tengo sufrimiento. No ha de casarse el traidor. *Sale Doña Leonor con manto.* **Rodr.** Señora, á muy lindo tiempo venis; mas por qué os habeis otra vez el manto puesto. Aquí está ya vuestro esposo, Don Carlos, los cumplimientos bastan ya, dadle la mano á Doña Ana. **Carl.** A quien? Qué es esto! **Rodr.** A Doña Ana vuestra esposa. De qué os turbais. **Carl.** Vive el Cielo, que este es engaño, y traicion. Yo á Doña Ana? **Leon.** Albricias, Cielos, que ya desprecia á Doña Ana. **Pedr.** Don Rodrigo, qué es aquesto? Vos de parte de Don Carlos no venisteis al concierto de mi hermana. **Rodr.** Claro está y fué, porque Carlos mismo me entregó á mi vuestra hermana, que la llevaba, diciendo que la sacaba, porque corría su vida riesgo. Señora, no fué esto así? **Leon.** Si señor, y yo confieso, que fui esposa de Carlos, como vos vengais en ello. **Carl.** Muy mal, señora Doña Ana, habeis hecho en exponeros á tan publico desaire, como por fuerza he de haceros, pero pues vos me obligais á que os hable poco atento, quien me busca exasperado,

me quiere sufrir grossero: si mejor á vos, que á alguno, os consta, que yo no puedo dexar de ser de Leonor: **Rodr.** De Leonor? Qué como es esto? Que Leonor? **Carl.** De vuestra hija. **Rodr.** De mi hija? Bien por cierto, quando es de Don Pedro esposo. **Carl.** Antes, que logre el intento, le quitaré yo la vida. **Pedr.** Y á es mucho mi sufrimiento! pues en mi presencia os sufro, que atrevido, y desatento á mi hermana desaires, y pretendais á quien quiero. *Empuñan las espadas, y sale Doña Ana, y Doña Juana de la mano, y por la otra puerta Celia, y Castaño de la mano.* **Ann.** A tus pies mi esposo, y yo, hermano; pero qué veo? á Don Juan es á quien traigo, que en el rostro, el ferreruelo, no le havia conocido. **Pedr.** Doña Ana, pues como es esto? **Celia.** Señor, aquí está Leonor. **Pedr.** O hermoso divino duñol. **Cast.** Allá veréis la belleza; mas yo no puedo de miedo moverme: pero mi amo está aquí, y nada temo, pues él me defenderá. **Rodr.** Yo dudo lo que estoi viendo: Don Carlos, pues no es Doña Ana esta Dama, que vos mismo me entregasteis, y con quien os casais? **Carl.** Es manifestado solamente es á quien quiero. **Ann.** Acabe este desengaño con mi pertinaz intento; y pues el ser de Don Juan es ya preciso, yo esfuerzo quanto puedo, que le estimo, que en efecto, es ya mi dueño. Don Rodrigo, qué decís? Qué Carlos! Que no lo entiendo, y solo sé, que Don Juan, desde Madrid, en mi pecho tuvo el dominio absoluto de todos mis pensamientos. **Juan.** Don Pedro, yo á vuestros pies estoi. **Pedr.** Yo sol el que debo

alegrarme, pidiendo a V. M. que me  
me amista al deudo: y así, porque nuestras bodas  
se hagan en un mismo tiempo,  
dadle la mano a Doña Ana,  
que yo a Leonor se la ofrezco.

*Llegase a Castaño.*

**Carl.** Antes os dare mil muertes,

**Cast.** Mirena aquí si soi bello,  
pues por mi quiere matarse.

**Pedr.** Dadme, soberano objeto  
de mi rendido alvedrio,

la mano. **Cast.** Si, que es la tengo  
para daros la mas blanda

un año en guantes de perro.

**Carl.** Esto no conseguirás.  
*Descubrese Leonor.*

**Leon.** Tente, Carlos, que yo quedo  
de mas y seré tu esposa,

que aunque me hicistes desprecios,  
foi yo de tal condicion,

que mas te estimo por ellos.

**Carl.** Mi bien, Leonor, que tú eras  
**Pedr.** Qué es esto? Por dicha sueños?

Leonor está aquí, y allí?

**Cast.** No, sino que viene a cuento  
lo de: No fois vos Leonor?

**Pedr.** Pues quien eres tu, portento,  
que por Leonor te he tenido?

*Descubrese Castaño.*

**Cast.** No foi sino el perro muerto  
de que se hicieron los guantes.

**Celia.** La risa tener no puedo  
del embuste de Castaño.

**Pedr.** Mataréte, vive el Cielo.

**Cast.** Por qué? Si quando te di  
palabra de calamiento,

que agora estoi llano a cumplirte,  
quedamos en un conuerto,

de que se por ti quedaba,  
no me harias mal: Y supuesto,  
que agora queda por ti,  
y que yo estoi llano a hacerlo,  
no faltas tu, pues que yo  
no salto a lo que prometio.

**Carl.** Como está así, Castaño,  
y en tal trage?

**Cast.** Este es el cuento,  
que por llevar el papel,

que aun aqui guardado tengo,  
en que a Don Rodrigo dabas  
cuenta de todo el enredo,  
y de que a Leonor llevastes,  
para llevarlo sin riesgo  
de encontrar a la Justicia,  
me puse estos faldamentos;

y Doña Pedro enamorado  
de mi talle, y de mi asseo,  
de mi gracia, y de mi garbo,  
me encontró en este aposento.

**Carl.** Mirad, señor Don Rodrigo,  
si es verdad, que foi el dueño  
de la beldad de Leonor,  
y a ser su esposo debo.

**Rodr.** Como se case Leonor,  
y quede mi honor sin riesgo,  
lo demás importa nada;

y así, Don Carlos, me alegro,  
de haver ganado tal hijo.

**Pedr.** Tan corrido, vive el Cielo,  
de lo que me ha sucedido  
estoi, que ni a hablar acierto:

mas disimular importa,  
que ya no tiene remedio  
el caso. Yo doi por bien

la burla, que se me ha hecho,  
porque se case mi hermana  
con Don Juan.

**Anna.** La mano ofrezco,  
y tambien con ella el alma.

**Juan.** Y yo, señora, la acepto,  
porque vióse muy seguro  
de pagaros con lo mesmo.

**Carl.** Tu, Leonor mia, la mano  
me dad. **Leon.** En mi, Carlos, no es nuevo,  
porque siempre he sido tuya.

**Cast.** Díme, Celia, algún requiebro,  
y mira, si a mano tienes  
una mano.

**Celia.** No la tengo,  
que la dexé en la Cofia:  
pero bastaräte un dedo?

**Cast.** Dica, que es el dedo malo:  
pues es el con quien enueñtro.

Y aqui, Altisimos señores,  
y aqui, Senado discreto,  
los Empeños de una Casa  
dán fin: perdonad sus yerros.